ZEDAR

WF300 USER MANUAL



Handleiding | Benutzerhandbuch | User manual

Manuale | Manuel d’utilisation |

INHOUDSOPGAVE

Waarschuwingen 2

Aansprakelijkheidsbeperkingen en Garantievoorwaarden 4

Onderdelen overzicht 8

In de verpakking 9

Instructies voor eerste gebruik 10

Troubleshoot 16

Onderhoud 17

Specificaties 18

WAARSCHUWINGEN

1. Gooi alle verpakkingsmaterialen op de juiste manier weg. Houd plastic zakken uit de buurt van kinderen en huisdieren, omdat deze verstikkingsgevaar kunnen opleveren.
2. Laat kinderen NIET spelen met, in of rond de drinkfontein voor huisdieren.
3. Houd altijd toezicht wanneer het apparaat in de buurt van kinderen wordt gebruikt om letsel te voorkomen.
4. Gebruik de drinkfontein NIET voor huisdieren die de waterbak niet kunnen bereiken of die een lichamelijke beperking hebben.
5. Plaats GEEN vreemde voorwerpen in het waterreservoir.
6. Demonteer de drinkfontein NIET, behalve zoals beschreven in deze gebruikershandleiding.
7. Gebruik de drinkfontein NIET voor andere doeleinden dan waarvoor deze is bedoeld.
8. Gebruik uitsluitend accessoires die door de fabrikant worden aanbevolen of verkocht. Het gebruik van niet-goedgekeurde accessoires kan leiden tot onveilige situaties. Pas de drinkfontein NIET aan.
9. Gebruik het apparaat NIET als het defect is of beschadigd is geraakt. Probeer het apparaat niet zelf te repareren. Neem direct contact op met onze klantenservice voor verdere instructies.
10. Koppel voor de veiligheid altijd de stroomvoorziening los wanneer het apparaat niet in gebruik is.

WAARSCHUWINGEN

11. Ontkoppel de stroomvoorziening voordat u onderhoud uitvoert of het apparaat schoonmaakt.

12. Trek altijd de stekker uit het stopcontact wanneer het apparaat niet wordt gebruikt, voordat u onderdelen monteert of verwijdert, en vóór het reinigen.

13. Zorg ervoor dat de voedingsadapter en stekker tijdens het reinigen niet nat worden of onder water komen te staan.

14. Dit product is uitsluitend bedoeld voor gebruik binnenshuis.

15. Dit product mag niet zonder water worden gebruikt.

16. Trek nooit aan het netsnoer om de stekker uit het stopcontact te verwijderen.
Als de stekker nat wordt, schakel dan eerst de stroom van het betreffende stopcontact uit.

17. Controleer het apparaat na installatie.
Sluit het apparaat NIET aan op de stroom als er water aanwezig is op de contactpunten of de stekker.

18. Plaats het netsnoer altijd zodanig dat niemand erover kan struikelen.

19. Gebruik het apparaat niet in de badkamer.

20. Vervang het filter elke 2 weken of wanneer de waterstroom merkbaar afneemt. Bij twee of meer katten kan het nodig zijn de filters vaker te vervangen, vooral wanneer deze verstopt raken.

AANSPRAKELIJKHEIDSBEPERKINGEN EN GARANTIEVOORWAARDEN

1.1 Omvang van de garantie

Onder deze garantie wordt uitsluitend de garantieovereenkomst tussen oorspronkelijke koper en de fabrikant verstaan, met beperking tot het product, inclusief alle accessoires die in de originele verpakking zijn opgenomen.

Fabrikantgarantie
Deze garantie dekt defecten die het gevolg zijn van fabricage- of materiaalfouten, gedurende een periode van 24 maanden vanaf de datum van aankoop.

Uitsluitingen binnen de garantie
Schade door wijzigingen, verkeerd gebruik, mishandeling, ongeautoriseerde reparaties, of het niet naleven van de gebruiksaanwijzing vallen niet onder deze garantie.

Ondersteuning
Meld het product aan via **www.zedar.eu** en neem contact op met de klantenservice of uw geautoriseerde dealer voor garantieclaims of ondersteuning.

1.2 Uitsluitingen en beperkingen

Deze garantie dekt defecten niet de volgende situaties, tenzij anders vermeld in de wet:

Normale slijtage
Onderdelen die aan slijtage onderhevig zijn door normaal gebruik, zoals filters, onderdelen of rubberen afdichtingen.

Schade door gebruik
Schade als gevolg van verkeerd gebruik, onjuist onderhoud, ongeautoriseerde wijzigingen of het niet naleven van de instructies.

Externe oorzaken
Schade door externe oorzaken zoals stroomuitval, blikseminslag, waterlekkage of extreme temperaturen.

AANSPRAKELIJKHEIDSBEPERKINGEN EN GARANTIEVOORWAARDEN

1.3 Gebruik voor commerciële of industriële doeleinden

Gebruik voor commerciële of industriële doeleinden, waaronder gebruik in de context van verhuur of enig ander gebruik dat in strijd is met de toepassingsregels, wordt niet gedekt door deze garantie.

Schade die voortvloeit uit verkeerd gebruik of behandeling volgens commerciële of industriële toepassingen valt uitsluitend onder de verantwoordelijkheid van de gebruiker en mag in geen geval aan de producent worden toegeschreven.

1.4 Garantieclaimprocedure

Om een garantieclaim in te dienen, dien je contact op te nemen met ons team.

Het garantieproces is gericht op een snelle en efficiënte afhandeling van uw claim. Voordat je een garantieclaim indient, verzoeken wij je vriendelijk de instructies te volgen en indien mogelijk foto's of video's ter ondersteuning mee te sturen.

Afhankelijk van de aard van het defect kan aanvullende beoordeling door onze technische specialisten noodzakelijk zijn om de claim goed te kunnen beoordelen en passende oplossingen te bieden.

1.5 Aansprakelijkheid buiten de garantie

Voor zover het product wordt gebruikt voor doeleinden die niet overeenstemmen met de instructies in deze handleiding, of in gevallen van nalatigheid, accidentele schade, reparaties die zijn uitgevoerd door derden, of wijzigingen aan het product, is de fabrikant niet verantwoordelijk.

De fabrikant behoudt zich het recht voor om het servicebeleid aan te passen op basis van de geldende wet- en regelgeving.

AANSPRAKELIJKHEIDSBEPERKINGEN EN GARANTIEVOORWAARDEN

2.1 Beperkingen van aansprakelijkheid

Voor zover toegestaan onder de toepasselijke wetgeving, zijn de fabrikant, de distributeur en de verkoper niet aansprakelijk voor enige directe, indirecte, incidentele, bijzondere of gevolgschade, waaronder, maar niet beperkt tot:

Materiële schade
Inclusief schade aan vloeren, meubels of andere eigendommen.

Letselschade
Bij mens of dier veroorzaakt door verkeerd gebruik of het niet naleven van de veiligheidsvoorschriften.

Veterinaire of medische kosten
Voortvloeiend uit het gebruik van het apparaat.

Verlies van gebruik
Ongemak of kosten voortvloeiend uit een defect, reparatie of uitval van het apparaat.

Elektrische storing
Schade als gevolg van stroomstoringen, overbelasting of defecten in de elektrische installatie van de gebruiker.

Koppelingen met andere systemen
Schade veroorzaakt door interactie van het product met andere apparaten of systemen.

De totale aansprakelijkheid van de fabrikant, ongeacht de oorzaak of rechtsgrond, zal nooit het oorspronkelijke aankoopbedrag van het product overstijgen.

AANSPRAKELIJKHEIDSBEPERKINGEN EN GARANTIEVOORWAARDEN

2.2 Vrijwaring en uitsluiting van garanties

Behalve zoals expliciet vermeld in deze garantievoorwaarden, verleent de fabrikant geen andere expliciete of impliciete garanties, inclusief maar niet beperkt tot impliciete garanties van verkoopbaarheid, geschiktheid voor een bepaald doel of niet-inbreuk.
De koper stemt ermee in de fabrikant, distributeur en verkoper te vrijwaren van enige claims, vorderingen of kosten die voortvloeien uit verkeerd gebruik, misbruik of modificaties van het product.

2.3 Wettelijke bepalingen en toepasselijk recht

Deze garantie beperkt of sluit geen wettelijke rechten uit die per land of regio van toepassing kunnen zijn op consumenten.

In geval van een geschil met betrekking tot deze garantievoorwaarden of aansprakelijkheidsbepalingen, is uitsluitend het recht van de Europese Unie van toepassing.

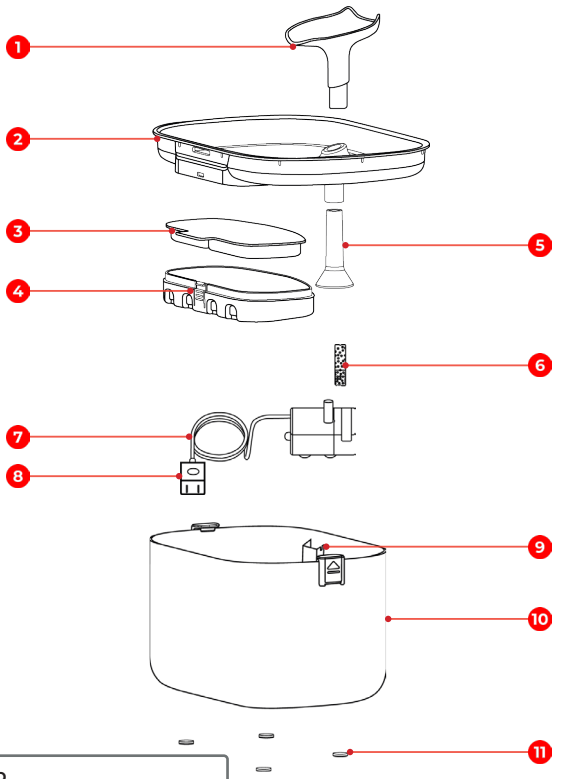
Geschillen zullen exclusief worden voorgelegd aan de bevoegde rechtbank in Nederland.

Door het product te gebruiken, erkend en aanvaardt de koper dat deze aansprakelijkheidsbeperking en garantievoorwaarden volledig van toepassing zijn.

ONDERDELENOVERZICHT

Controleer of alle onderdelen aanwezig zijn:

Nr.	Onderdeel
1	Tuit
2	Waterbak
3	Filter
4	Filterhouder
5	Waterleiding
6	Schuimfilter
7	Waterpomp met voedingskabel
8	Voedingsadapter
9	Kabelsleuf
10	Waterreservoir
11	Antislipmatje

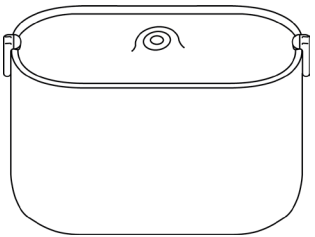


Let op
Controleer vóór installatie of alle onderdelen aanwezig en onbeschadigd zijn.

IN DE VERPAKKING

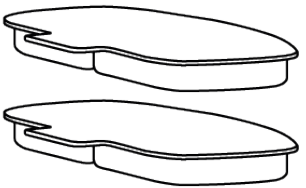
Volg alstublieft de installatie stappen op, inclusief afvalzakjes en geurpods.

1



Automatische Drinkfontein voor Huisdieren

2



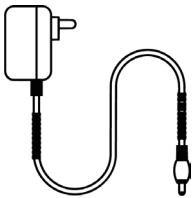
Filter

3



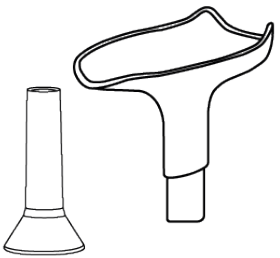
Reinigingsborstel

4



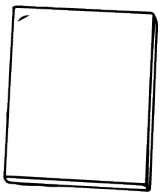
Adapter

5



Siliconen waterslang & Drinktuit

6



Handleiding

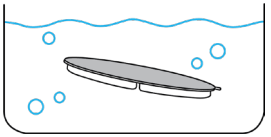
INSTRUCTIES VOOR HET EERSTE GEBRUIK

1 Filter voorbereiden

Plaats het filter in een schone kom met water en laat het 5 minuten weken vóór gebruik.

Het filter moet volledig verzadigd zijn voordat de drinkfontein wordt ingeschakeld.
Anders kan het water niet goed door het filter stromen, wat kan leiden tot een verminderde werking of overloop.

Laat het filter niet rechtstreeks in het waterreservoir weken. Stof of losse deeltjes op het filter kunnen anders in het reservoir terechtkomen.



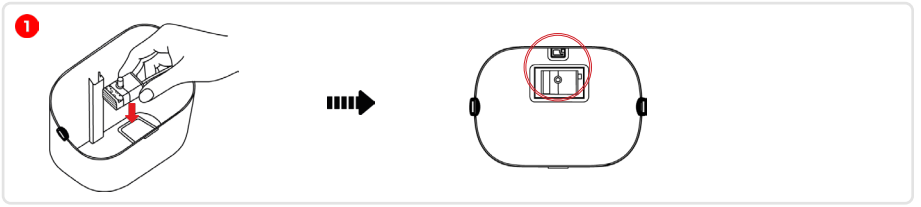
Weektijd: 5 minuten

Let op
Geef het filter genoeg tijd om het water te absorberen en vochtig te worden.

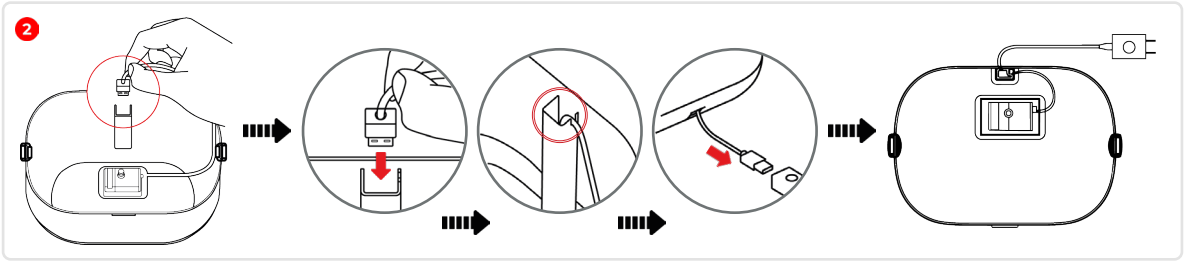
INSTRUCTIES VOOR HET EERSTE GEBRUIK

2 Pomp installeren

Plaats de pomp in de uitsparing aan de bodem van het reservoir volgens de vorm van de houder.
Druk de pomp stevig naar beneden zodat de waterinlaat correct aansluit.



Leid vervolgens de voedingskabel door de daarvoor bestemde kabelgeleider.

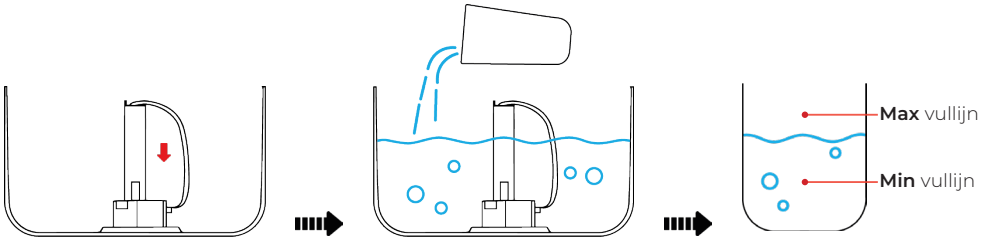


Controle
Wanneer de installatie correct is uitgevoerd:
- De pomp zit stevig vast in de houder.
- De kabel loopt door de kabelgeleider.
- De bovenkant van het reservoir blijft vlak en vrij van obstakels.
- De pomp is klaar voor gebruik.

INSTRUCTIES VOOR HET EERSTE GEBRUIK

3 Waterreservoir vullen

Vul vervolgens het waterreservoir met schoon drinkwater.



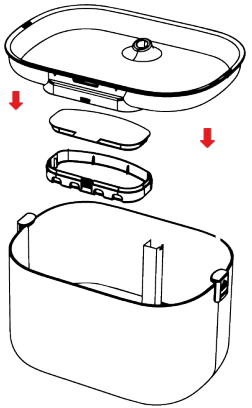
Houd het waterniveau altijd tussen de MIN- en MAX-markering.

Wanneer het waterreservoir leeg raakt, schakelt de pomp automatisch uit om drooglopen en schade te voorkomen.

INSTRUCTIES VOOR HET EERSTE GEBRUIK

4 Filterhouder en filter installeren

Plaats de filterhouder in de bovenschaal.
Plaats vervolgens het filter in de filterhouder.
Druk de onderdelen stevig aan zodat de wateruitlaat correct door de opening van het filter wordt geleid.

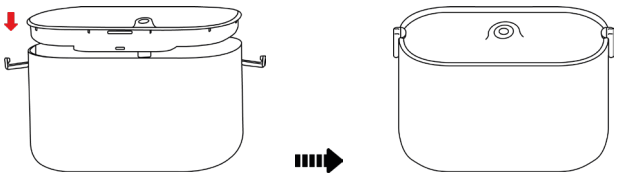


Controle
Filter correct geplaatst
Filterhouder stevig bevestigd
Wateruitlaat correct uitgelijnd

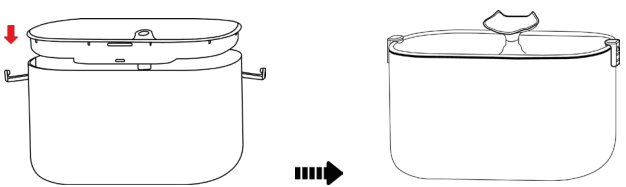
INSTRUCTIES VOOR HET EERSTE GEBRUIK

5 Bovenschaal monteren

Plaats de bovenschaal op het waterreservoir.
De drinkfontein kan worden gebruikt met of zonder drinktuit, afhankelijk van de voorkeur van uw huisdier.



Optie A Zonder drinktuit
Plaats de bovenschaal rechtstreeks op het reservoir.

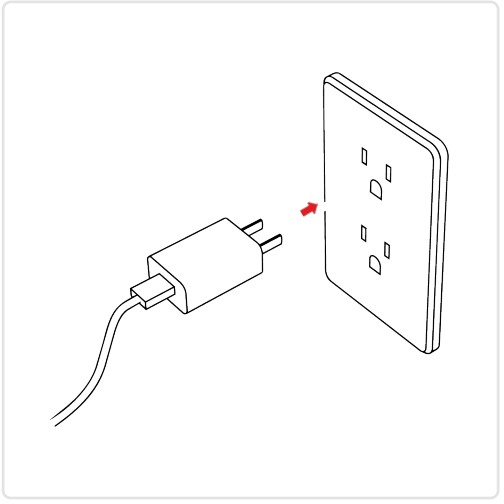


Optie B Met drinktuit
Monteer eerst de drinktuit en plaats daarna de bovenschaal op het reservoir.

INSTRUCTIES VOOR HET EERSTE GEBRUIK

6 Stroom aansluiten

Sluit de meegeleverde voedingsadapter aan op de drinkfontein.
Steek vervolgens de adapter in een geschikt stopcontact.



Controle
Adapter correct aangesloten
Voedingskabel niet geknikt
Apparaat ontvangt stroom

TROUBLESHOOT

Probleem	Mogelijke oplossing
Water loopt voortdurend over uit de waterbak	Het filter is mogelijk niet volledig verzadigd. Laat het filter vóór het eerste gebruik 5 minuten weken in een schone kom met water (niet in het waterreservoir).
De pomp werkt niet meer	1. Controleer of het waterniveau tussen de MIN- en MAX-markering ligt. 2. Reinig de pomp, het waterreservoir en de waterbak. 3. Neem contact op met de klantenservice als het probleem blijft bestaan.
Hoe vaak moet ik het filter vervangen?	Wij adviseren het filter iedere 2 weken te vervangen voor optimale prestaties en waterkwaliteit.
Waarom moet ik het filter vóór het eerste gebruik weken?	Een volledig verzadigd filter neemt water beter op en filtert effectiever. Daarnaast worden eventuele losse deeltjes verwijderd voordat het filter in gebruik wordt genomen.
De waterstroom is zwakker geworden	Tijdens het eerste gebruik of na langdurige opslag kan er lucht in de pomp aanwezig zijn. Een verminderde waterstroom tijdens deze periode is normaal en verdwijnt vanzelf.

ONDERHOUD

Regelmatig onderhoud is essentieel voor een optimale werking van de drinkfontein en verlengt de levensduur van het apparaat.

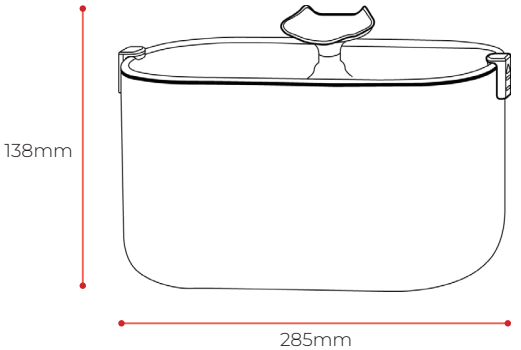
Aanbevolen onderhoud
Reinig de pomp en de drinkfontein minimaal iedere 2 weken.

Reinigingsstappen

1. Verwijder de afdekking van de pomp.
2. Verwijder vervolgens de rotorafdekking.
3. Haal de rotor voorzichtig uit de pomp.
4. Reinig alle onderdelen met schoon water en een zachte borstel.
5. Monteer de onderdelen opnieuw in omgekeerde volgorde.

Nieuwe filters
Schaf nieuwe filters aan door de QR code te scannen

SPECIFICATIES



Productnaam
Zedar drinkfontein

Productmodel
WF300

Afmeting
285 × 138 mm

Nominale spanning
DC12V

Nominaal vermogen
≤12W

Geschikt voor
Kat

Gewicht
1 KG

Inhoud volume
2.6 L

Geluidsniveau
<32 dB

INHALTSVERZEICHNIS

Warnhinweise 20

Haftungsbeschränkungen und Garantiebedingungen 22

Übersicht der Komponenten 26

Lieferumfang 27

Anweisungen zur ersten Inbetriebnahme 28

Fehlerbehebung 34

Wartung 35

Technische Daten 36

WARNHINWEISE

1. Entsorgen Sie sämtliches Verpackungsmaterial ordnungsgemäß. Halten Sie Plastiktüten von Kindern und Haustieren fern, da Erstickungsgefahr besteht.
2. Lassen Sie Kinder NICHT mit oder in der Nähe des Trinkbrunnens für Haustiere spielen.
3. Beaufsichtigen Sie das Gerät stets, wenn es in der Nähe von Kindern verwendet wird, um Verletzungen zu vermeiden.
4. Verwenden Sie den Trinkbrunnen NICHT für Haustiere, die die Wasserschale nicht erreichen können oder körperlich eingeschränkt sind.
5. Legen Sie KEINE Fremdkörper in den Wasserbehälter.
6. Demontieren Sie den Trinkbrunnen NICHT, außer wie in dieser Bedienungsanleitung beschrieben.
7. Verwenden Sie den Trinkbrunnen NICHT für andere Zwecke als den vorgesehenen Verwendungszweck.
8. Verwenden Sie nur vom Hersteller empfohlenes Zubehör.
   Nicht zugelassenes Zubehör kann zu Gefahren führen. Trinkbrunnen nicht einschalten.
9. Verwenden Sie das Gerät NICHT, wenn es defekt oder beschädigt ist. Versuchen Sie nicht, das Gerät selbst zu reparieren. Wenden Sie sich für weitere Anweisungen direkt an unseren Kundenservice.
10. Trennen Sie aus Sicherheitsgründen immer die Stromversorgung, wenn das Gerät nicht benutzt wird.

WARNHINWEISE

11. Trennen Sie die Stromversorgung, bevor Sie Wartungsarbeiten durchführen oder das Gerät reinigen.
12. Ziehen Sie immer den Netzstecker, wenn das Gerät nicht verwendet wird, bevor Sie es montieren oder demontieren und bevor Sie es reinigen.
13. Achten Sie darauf, dass Netzadapter und Stecker während der Reinigung nicht nass werden oder im Wasser stehen.
14. Dieses Produkt ist ausschließlich für die Verwendung in Innenräumen bestimmt.
15. Das Produkt darf nicht ohne Wasser betrieben werden.
16. Ziehen Sie niemals am Netzkabel, um den Stecker aus der Steckdose zu entfernen. Wird der Stecker nass, schalten Sie zuerst den Stromkreis der betreffenden Steckdose ab.
17. Überprüfen Sie das Gerät nach der Installation. Schließen Sie das Gerät NICHT an die Stromversorgung an, wenn sich Wasser auf den Kontakten oder am Stecker befindet.
18. Verlegen Sie das Netzkabel stets so, dass niemand darüber stolpern kann.
19. Verwenden Sie das Gerät nicht im Badezimmer.
20. Wechseln Sie den Filter alle 2 Wochen oder sobald der Wasserfluss merklich nachlässt. Bei zwei oder mehr Katzen kann es erforderlich sein, die Filter häufiger zu wechseln, insbesondere wenn diese verstopfen.

HAFTUNGSBESCHRÄNKUNGEN UND GARANTIEBEDINGUNGEN

1.1 Umfang der Garantie

Diese Garantie bezieht sich ausschließlich auf die Garantievereinbarung zwischen dem ursprünglichen Käufer und dem Hersteller und ist auf das Produkt einschließlich aller in der Originalverpackung enthaltenen Zubehörteile beschränkt.

Herstellergarantie
Diese Garantie deckt Mängel ab, die auf Herstellungs- oder Materialfehler zurückzuführen sind, für einen Zeitraum von 24 Monaten ab Kaufdatum.

Ausschlüsse innerhalb der Garantie
Schäden durch Änderungen, unsachgemäßen Gebrauch, Missbrauch, nicht autorisierte Reparaturen oder die Nichtbeachtung der Bedienungsanleitung sind von dieser Garantie ausgeschlossen.

Support
Melden Sie das Produkt über **www.zedar.eu** an und wenden Sie sich für Garantieansprüche oder Unterstützung an den Kundendienst oder Ihren autorisierten Händler.

1.2 Ausschlüsse und Einschränkungen

Diese Garantie deckt keine Mängel in den folgenden Fällen ab, sofern gesetzlich nichts anderes vorgeschrieben ist:

Normale Abnutzung
Teile, die durch den normalen Gebrauch verschleißen, wie Filter, Komponenten oder Gummidichtungen.

Schäden durch Gebrauch
Schäden infolge unsachgemäßer Verwendung, falscher Wartung, nicht autorisierter Änderungen oder Nichtbeachtung der Anweisungen.

Externe Ursachen
Schäden durch äußere Einflüsse wie Stromausfall, Blitzschlag, Wasserschäden oder extreme Temperaturen.

HAFTUNGSBESCHRÄNKUNGEN UND GARANTIEBEDINGUNGEN

1.3 Verwendung für gewerbliche oder industrielle Zwecke

Die Nutzung für gewerbliche oder industrielle Zwecke, einschließlich Vermietung oder anderer Verwendungen, die nicht den Anwendungsrichtlinien entsprechen, ist von dieser Garantie ausgeschlossen.

Schäden, die durch unsachgemäße Verwendung oder Behandlung im gewerblichen oder industriellen Bereich entstehen, liegen ausschließlich in der Verantwortung des Nutzers und können nicht dem Produkt zugeschrieben werden.

1.4 Verfahren für Garantieansprüche

Um einen Garantieanspruch geltend zu machen, wenden Sie sich bitte an unser Team.

Der Garantieprozess ist auf eine schnelle und effiziente Bearbeitung Ihres Anspruchs ausgelegt. Bevor Sie einen Garantieanspruch einreichen, bitten wir Sie, die Anweisungen zu befolgen und nach Möglichkeit Fotos oder Videos zur Unterstützung einzusenden.

Je nach Art des Defekts kann eine zusätzliche Prüfung durch unsere technischen Spezialisten erforderlich sein, um den Anspruch korrekt zu bewerten und eine passende Lösung anzubieten.

1.5 Haftung außerhalb der Garantie

Wenn das Produkt für Zwecke verwendet wird, die nicht mit den Anweisungen in diesem Handbuch übereinstimmen, oder bei Fahrlässigkeit, Unfallschäden, Reparaturen durch Dritte oder Veränderungen am Produkt, übernimmt der Hersteller keine Haftung.

Der Hersteller behält sich das Recht vor, seine Service- und Garantierichtlinien entsprechend der jeweils geltenden Gesetzgebung anzupassen.

HAFTUNGSBESCHRÄNKUNGEN UND GARANTIEBEDINGUNGEN

2.1 Haftungsbeschränkungen

Soweit nach geltendem Recht zulässig, haften Hersteller, Vertriebspartner und Verkäufer nicht für direkte, indirekte, zufällige, besondere oder Folgeschäden, einschließlich, aber nicht beschränkt auf:

Sachschäden
Einschließlich Schäden an Böden, Möbeln oder anderem Eigentum.

Personenschäden
Bei Menschen oder Tieren, die durch unsachgemäße Verwendung oder die Nichteinhaltung der Sicherheitsvorschriften verursacht werden.

Tierärztliche oder medizinische Kosten
Die aus der Nutzung des Geräts entstehen.

Nutzungsausfall
Unannehmlichkeiten oder Kosten, die durch einen Defekt, eine Reparatur oder den Ausfall des Geräts entstehen.

Elektrische Störungen
Schäden infolge von Stromausfällen, Überlastungen oder Mängeln in der elektrischen Installation des Nutzers.

Verbindung mit anderen Systemen
Schäden, die durch die Interaktion des Produkts mit anderen Geräten oder Systemen verursacht werden.

Die Gesamthaftung des Herstellers, unabhängig von Ursache oder Rechtsgrundlage, übersteigt niemals den ursprünglichen Kaufpreis des Produkts.

HAFTUNGSBESCHRÄNKUNGEN UND GARANTIEBEDINGUNGEN

2.2 Freistellung und Ausschluss von Garantien

Sofern in diesen Garantiebedingungen nicht ausdrücklich anders angegeben, gewährt der Hersteller keine weiteren ausdrücklichen oder stillschweigenden Garantien, einschließlich, aber nicht beschränkt auf Garantien der Marktgängigkeit, Eignung für einen bestimmten Zweck oder Nichtverletzung von Rechten Dritter.
Der Käufer erklärt sich damit einverstanden, Hersteller, Vertriebspartner und Verkäufer von sämtlichen Ansprüchen, Forderungen oder Kosten freizustellen, die aus unsachgemäßem Gebrauch, Missbrauch oder Veränderungen am Produkt entstehen.

2.3 Gesetzliche Bestimmungen und anwendbares Recht

Diese Garantie schränkt gesetzliche Verbraucherrechte, die je nach Land oder Region gelten, weder ein noch schließt sie diese aus.

Bei Streitigkeiten im Zusammenhang mit diesen Garantiebedingungen oder Haftungsregelungen gilt ausschließlich das Recht der Europäischen Union.

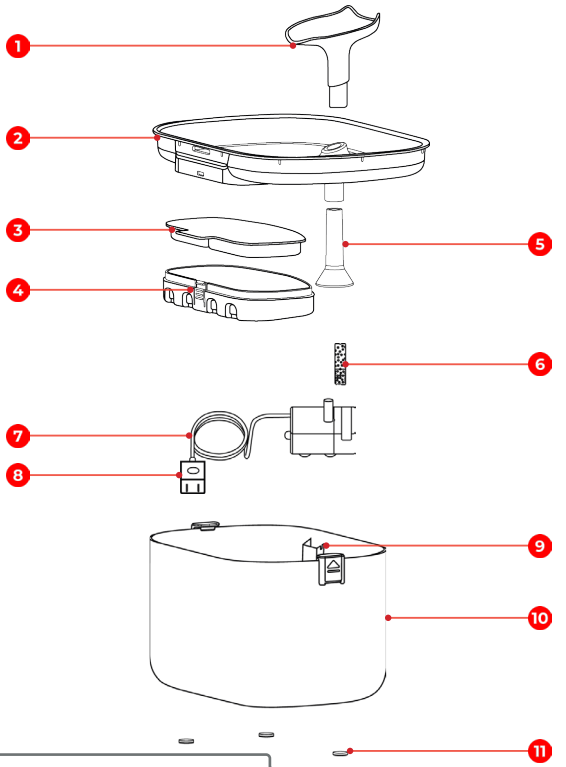
Streitigkeiten werden ausschließlich dem zuständigen Gericht in den Niederlanden vorgelegt.

Durch die Nutzung des Produkts erkennt der Käufer an und akzeptiert, dass diese Haftungsbeschränkungen und Garantiebedingungen vollständig gelten.

KOMPONENTENÜBERSICHT

Bitte prüfen Sie, ob alle Komponenten vorhanden sind:

Nr.	Komponente
1	Trinkauslauf
2	Wasserschale
3	Filter
4	Filterhalter
5	Wasserleitung
6	Schaumstofffilter
7	Wasserpumpe mit Stromkabel
8	Netzadapter
9	Kabelführung
10	Wasserbehälter
11	Antirutschmatte

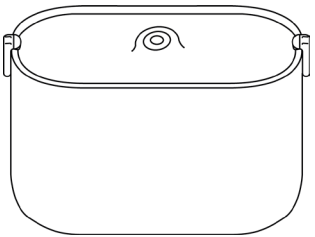


Achtung
Überprüfen Sie vor der Installation, ob alle Teile vorhanden und unbeschädigt sind.

LIEFERUMFANG

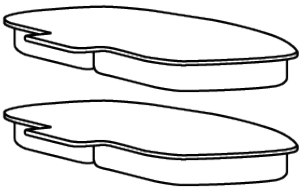
Bitte befolgen Sie die Installationsschritte, einschließlich der Verwendung von Filter und Geruchsabsorber.

1



Automatischer Trinkbrunnen

2



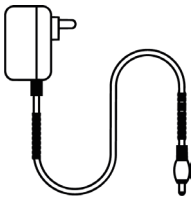
Filter

3



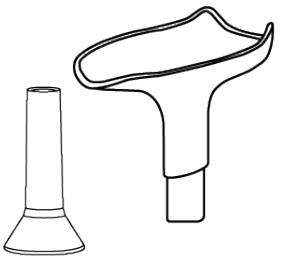
Reinigungsbürste

4



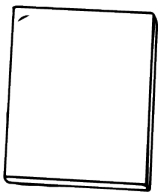
Netzadapter

5



Silikonschlauch & Trinkauslauf

6



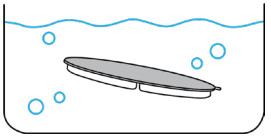
Bedienungsanleitung

ANLEITUNG FÜR DIE ERSTE INBETRIEBNAHME

1 Filter vorbereiten

Legen Sie den Filter vor der ersten Verwendung in eine saubere Schüssel mit Wasser und lassen Sie ihn 5 Minuten einweichen.

Der Filter muss vollständig mit Wasser gesättigt sein, bevor der Trinkbrunnen eingeschaltet wird. Andernfalls kann das Wasser nicht richtig durch den Filter fließen, was zu einer verminderten Leistung oder zum Überlaufen führen kann.
Lassen Sie den Filter nicht direkt im Wasserbehälter einweichen. Staub oder lose Partikel vom Filter könnten sonst in den Behälter gelangen.



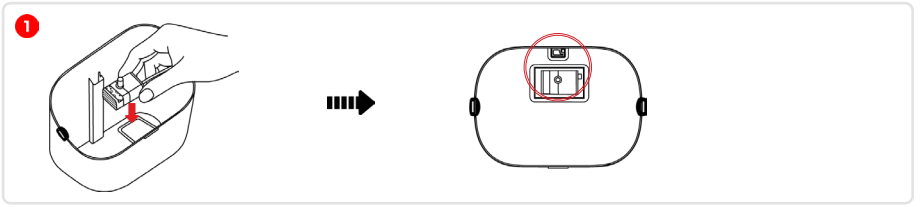
Einweichzeit: 5 Minuten

Hinweis
Geben Sie dem Filter ausreichend Zeit, Wasser aufzunehmen und vollständig feucht zu werden.

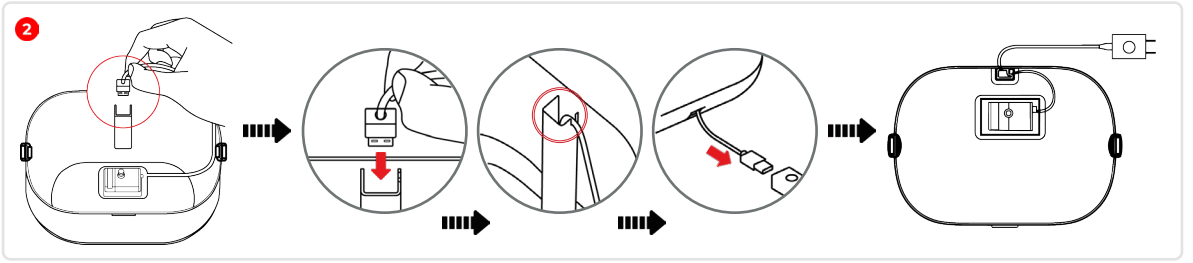
ANLEITUNG FÜR DIE ERSTE INBETRIEBNAHME

2 Pumpe installieren

Setzen Sie die Pumpe entsprechend der Form der Halterung in die Aussparung am Boden des Wasserbehälters ein.
Drücken Sie die Pumpe fest nach unten, damit der Wassereinlass korrekt angeschlossen ist.



Führen Sie anschließend das Stromkabel durch die dafür vorgesehene Kabelführung.

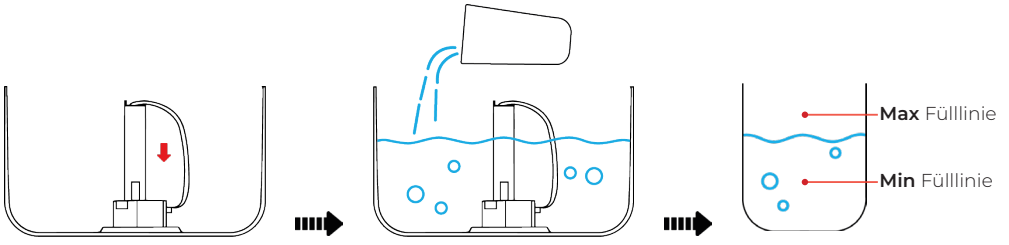


Kontrolle
Überprüfen Sie nach der Installation, ob:
- die Pumpe fest in der Halterung sitzt,
- das Kabel korrekt durch die Kabelführung verlegt ist,
- die Oberkante des Wasserbehälters eben und frei von Hindernissen ist,
- die Pumpe betriebsbereit ist.

ANLEITUNG FÜR DIE ERSTE INBETRIEBNAHME

3 Wasserbehälter befüllen

Füllen Sie anschließend den Wasserbehälter mit sauberem Trinkwasser.



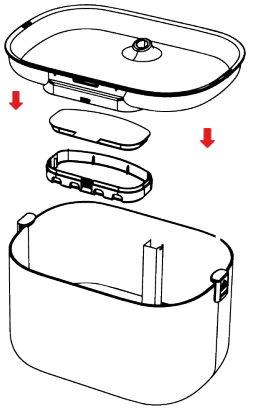
Halten Sie den Wasserstand immer zwischen der MIN- und MAX-Markierung.

Wenn der Wasserbehälter leer wird, schaltet sich die Pumpe automatisch ab, um Trockenlauf und Schäden zu vermeiden.

ANLEITUNG FÜR DIE ERSTE INBETRIEBNAHME

4 Filterhalter und Filter installieren

Setzen Sie den Filterhalter in die obere Schale ein.
Setzen Sie anschließend den Filter in den Filterhalter ein.
Drücken Sie die Komponenten fest zusammen, damit der Wasserauslass korrekt durch die Öffnung des Filters geführt wird.

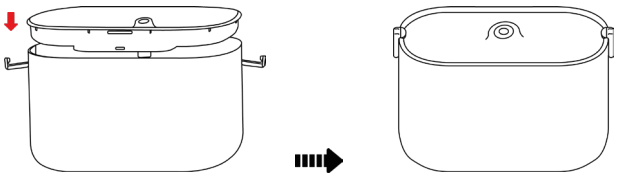


Kontrolle
Filter korrekt eingesetzt
Filterhalter fest befestigt
Wasserauslass korrekt ausgerichtet

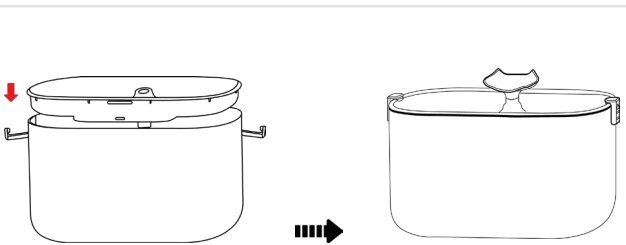
ANLEITUNG FÜR DIE ERSTE INBETRIEBNAHME

5 Obere Schale montieren

Setzen Sie die obere Schale auf den Wasserbehälter.
Der Trinkbrunnen kann je nach Vorliebe Ihres Haustiers mit oder ohne Trinkauslauf verwendet werden.



Option A Ohne Trinkauslauf
Setzen Sie die obere Schale direkt auf den Wasserbehälter.

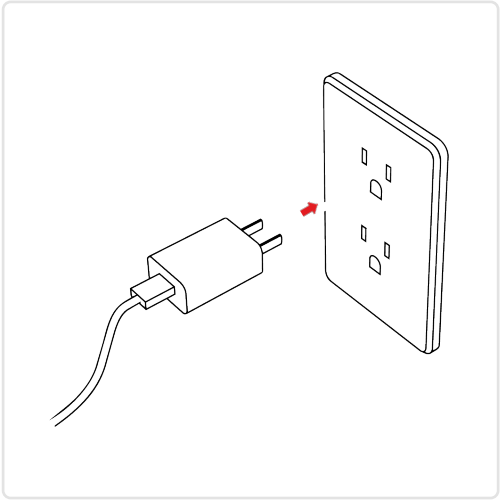


Option B Mit Trinkauslauf
Montieren Sie zuerst den Trinkauslauf und setzen Sie anschließend die obere Schale auf den Wasserbehälter.

ANLEITUNG FÜR DIE ERSTE INBETRIEBNAHME

6 Strom anschließen

Schließen Sie den mitgelieferten Netzadapter an den Trinkbrunnen an.
Stecken Sie anschließend den Adapter in eine geeignete Steckdose.



Kontrolle
Adapter korrekt angeschlossen
Stromkabel nicht geknickt
Gerät wird mit Strom versorgt

FEHLERBEHEBUNG

Problem	Mögliche Lösung
Wasser läuft ständig aus der Wasserschale über	Der Filter ist möglicherweise nicht vollständig gesättigt. Lassen Sie den Filter vor der ersten Verwendung 5 Minuten in einer sauberen Schüssel mit Wasser einweichen (nicht im Wasserbehälter).
Die Pumpe funktioniert nicht mehr	1. Prüfen Sie, ob der Wasserstand zwischen MIN und MAX liegt. 2. Reinigen Sie die Pumpe, den Wasserbehälter und die Wasserschale. 3. Wenden Sie sich an den Kundendienst, wenn das Problem weiterhin besteht.
Wie oft muss ich den Filter austauschen?	Wir empfehlen, den Filter alle 2 Wochen auszutauschen, um eine optimale Leistung und Wasserqualität zu gewährleisten.
Warum muss ich den Filter vor der ersten Verwendung einweichen?	Ein vollständig gesättigter Filter nimmt Wasser besser auf und filtert effektiver. Außerdem werden lose Partikel entfernt, bevor der Filter verwendet wird.
Der Wasserfluss ist schwächer geworden	Bei der ersten Inbetriebnahme oder nach längerer Lagerung kann sich Luft in der Pumpe befinden. Ein verringerter Wasserfluss während dieser Zeit ist normal und verschwindet von selbst.

WARTUNG

Regelmäßige Wartung ist wichtig für eine optimale Funktion des Trinkbrunnens und verlängert die Lebensdauer des Geräts.

Empfohlene Wartung

Reinigen Sie die Pumpe und den Trinkbrunnen mindestens alle 2 Wochen.

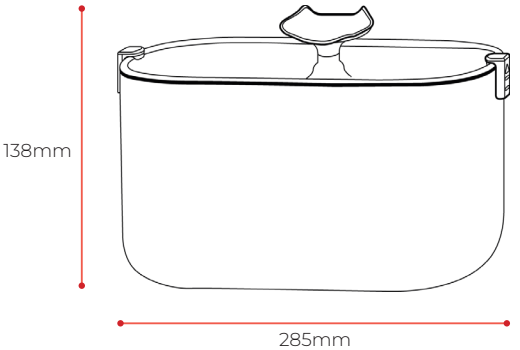
Reinigungsschritte

1. Entfernen Sie die Pumpenabdeckung.
2. Entfernen Sie anschließend die Rotorabdeckung.
3. Nehmen Sie den Rotor vorsichtig aus der Pumpe heraus.
4. Reinigen Sie alle Teile mit sauberem Wasser und einer weichen Bürste.
5. Bauen Sie die Teile anschließend in umgekehrter Reihenfolge wieder zusammen.

Neue Filter

Neue Ersatzfilter können über den QR-Code bestellt werden.

TECHNISCHE DATEN



Produktname
Zedar Trinkbrunnen

Produktmodell
WF300

Abmessungen
285 × 138 mm

Nennspannung
DC12V

Nennleistung
≤12W

Geeignet für
Katze

Gewicht
1 KG

Inhaltsvolumen
2.6 L

Geräuschpegel
<32 dB

TABLE OF CONTENTS

- Warnings 38
- Liability Limitations and Warranty Conditions 40
- Components Overview 44
- What's Included 45
- First-Time Setup Instructions 46
- Troubleshooting 52
- Maintenance 53
- Specifications 54

WARNINGS

1. Dispose of all packaging materials properly. Keep plastic bags away from children and pets, as they may pose a suffocation hazard.
2. Do NOT allow children to play with or around the pet water fountain.
3. Always supervise the device when it is used near children to prevent injury.
4. Do NOT use the water fountain for pets that cannot reach the water bowl or have physical disabilities.
5. Do NOT place foreign objects in the water reservoir.
6. Do NOT disassemble the water fountain except as described in this user manual.
7. Do NOT use the water fountain for any purpose other than its intended use.
8. Use only accessories recommended or sold by the manufacturer. The use of non-approved accessories may result in unsafe conditions. Do NOT operate the water fountain.
9. Do NOT use the device if it is defective or damaged. Do not attempt to repair the device yourself. Contact our customer service team for further instructions.
10. For safety reasons, always disconnect the power supply when the device is not in use.

WARNINGS

11. Disconnect the power supply before performing maintenance or cleaning the device.
12. Always unplug the device when it is not in use, before assembling or disassembling it, and before cleaning.
13. Ensure that the power adapter and plug do not become wet or stand in water during cleaning.
14. This product is intended for indoor use only.
15. Do not operate this product without water.
16. Never pull the power cord to remove the plug from the outlet.
If the plug becomes wet, first switch off power to the corresponding outlet.
17. Inspect the device after installation.
Do NOT connect the device to power if water is present on the contacts or plug.
18. Always position the power cord so that no one can trip over it.
19. Do not use the device in a bathroom.
20. Replace the filter every 2 weeks or whenever the water flow noticeably decreases. If you have two or more cats, more frequent filter replacement may be necessary, especially when filters become clogged.

LIABILITY LIMITATIONS AND WARRANTY CONDITIONS

1.1 Scope of Warranty

This warranty applies exclusively to the warranty agreement between the original purchaser and the manufacturer and is limited to the product, including all accessories included in the original packaging.

Manufacturer's Warranty
This warranty covers defects resulting from manufacturing or material faults for a period of 24 months from the date of purchase.

Exclusions Within the Warranty
Damage caused by modifications, improper use, misuse, unauthorized repairs, or failure to follow the user instructions is not covered under this warranty.

Support
Register the product at **www.zedar.eu** and contact customer service or your authorized dealer for warranty claims or support.

1.2 Exclusions and Limitations

This warranty does not cover defects in the following situations unless otherwise required by law:

Normal Wear and Tear
Parts subject to wear through normal use, such as filters, components, or rubber seals.

Damage Caused by Use
Damage resulting from improper use, incorrect maintenance, unauthorized modifications, or failure to follow instructions.

External Causes
Damage caused by external factors such as power outages, lightning strikes, water damage, or extreme temperatures.

LIABILITY LIMITATIONS AND WARRANTY CONDITIONS

1.3 Commercial or Industrial Use

Use for commercial or industrial purposes, including rental applications or any use that conflicts with the intended usage guidelines, is not covered by this warranty.

Damage resulting from improper use or handling in commercial or industrial environments is solely the responsibility of the user and may not be attributed to the product.

1.4 Warranty Claim Procedure

To submit a warranty claim, please contact our team.

The warranty process is designed to provide a fast and efficient resolution to your claim. Before submitting a warranty request, we kindly ask that you follow the provided instructions and, where possible, include photos or videos for support.

Depending on the nature of the defect, additional evaluation by our technical specialists may be required to properly assess the claim and provide a suitable solution.

1.5 Liability Outside of Warranty

If the product is used for purposes that do not comply with the instructions in this manual, or in cases of negligence, accidental damage, third-party repairs, or modifications to the product, the manufacturer accepts no liability.

The manufacturer reserves the right to modify its service and warranty policies in accordance with applicable laws and regulations.

LIABILITY LIMITATIONS AND WARRANTY CONDITIONS

2.1 Limitations of Liability

To the extent permitted under applicable law, the manufacturer, distributor, and seller shall not be liable for any direct, indirect, incidental, special, or consequential damages, including but not limited to:

Property Damage
Including damage to floors, furniture, or other property.

Personal Injury
Injury to people or animals caused by improper use or failure to follow safety instructions.

Veterinary or Medical Costs
Costs arising from the use of the device.

Loss of Use
Inconvenience or expenses resulting from a defect, repair, or failure of the device.

Electrical Malfunctions
Damage resulting from power outages, electrical overloads, or defects in the user's electrical installation.

Interaction with Other Systems
Damage caused by the interaction of the product with other devices or systems.

The total liability of the manufacturer, regardless of the cause or legal basis, shall never exceed the original purchase price of the product.

LIABILITY LIMITATIONS AND WARRANTY CONDITIONS

2.2 Disclaimer and Exclusion of Warranties

Except as expressly stated in these warranty conditions, the manufacturer provides no other express or implied warranties, including but not limited to implied warranties of merchantability, fitness for a particular purpose, or non-infringement.
The purchaser agrees to indemnify and hold harmless the manufacturer, distributor, and seller from any claims, demands, or costs arising from improper use, misuse, or modifications made to the product.

2.3 Legal Provisions and Governing Law

This warranty does not limit or exclude any statutory consumer rights that may apply under the laws of the country or region where the product is used.

In the event of any dispute relating to these warranty conditions or liability provisions, the laws of the European Union shall apply exclusively.

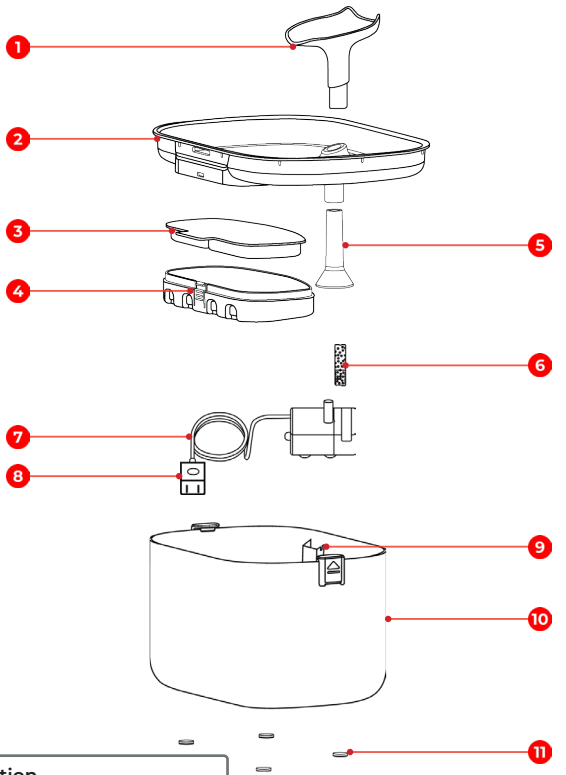
Any disputes shall be submitted exclusively to the competent court in the Netherlands.

By using this product, the purchaser acknowledges and accepts that these liability limitations and warranty conditions apply in full.

COMPONENTS OVERVIEW

Please check whether all components are present:

No.	Component
1	Water Spout
2	Water Tray
3	Filter
4	Filter Holder
5	Water Tube
6	Foam Filter
7	Water Pump with Power Cable
8	Cable Guide
9	Kabelsleuf
10	Water Reservoir
11	Anti-Slip Mat

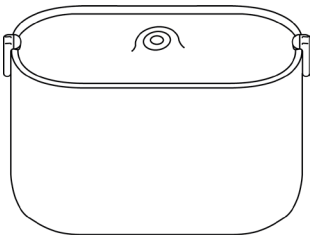


Attention
Before installation, check that all parts are present and undamaged.

WHAT'S INCLUDED

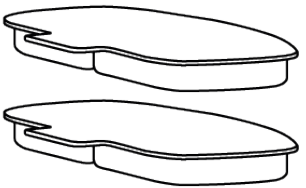
Please follow the installation steps, including the use of the filter and odor absorber.

1



Automatic Pet
Water Fountain

2



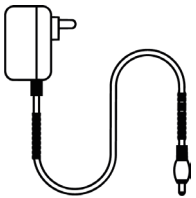
Filter

3



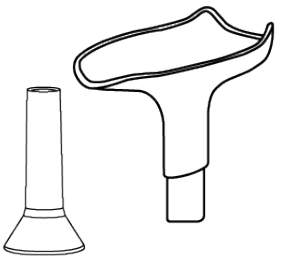
Cleaning Brush

4



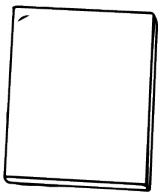
Power Adapter

5



Silicone Tube
& Water Spout

6



User Manual

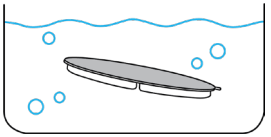
FIRST-TIME SETUP INSTRUCTIONS

1 Prepare the Filter

Before first use, place the filter in a clean bowl of water and allow it to soak for 5 minutes.

The filter must be fully saturated with water before the fountain is turned on. Failure to do so may prevent water from flowing properly through the filter, which can result in reduced performance or overflowing.

Do not soak the filter directly in the water reservoir. Dust or loose particles from the filter may enter the reservoir.



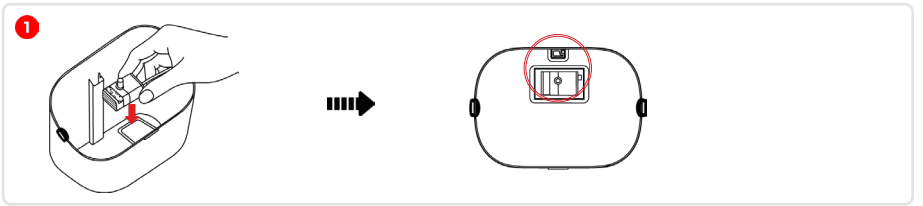
Soaking Time: 5 Minutes

Note
Allow sufficient time for the filter to absorb water and become completely saturated.

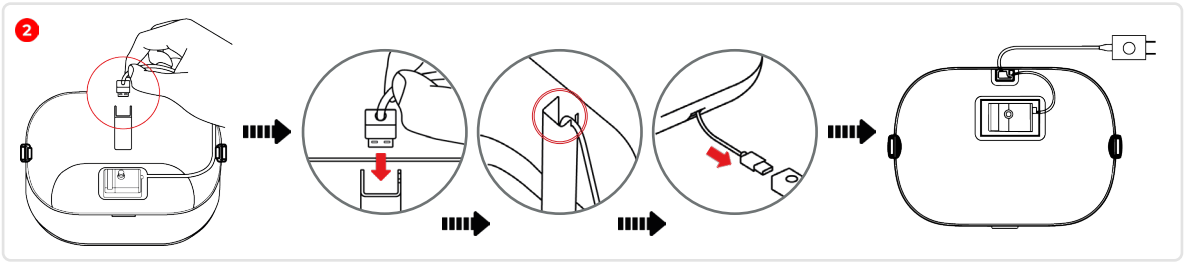
FIRST-TIME SETUP INSTRUCTIONS

2 Install the Pump

Place the pump into the designated compartment at the bottom of the water reservoir, matching the shape of the mounting area. Press the pump firmly into position to ensure the water intake is properly connected.



Next, route the power cable through the designated cable guide.

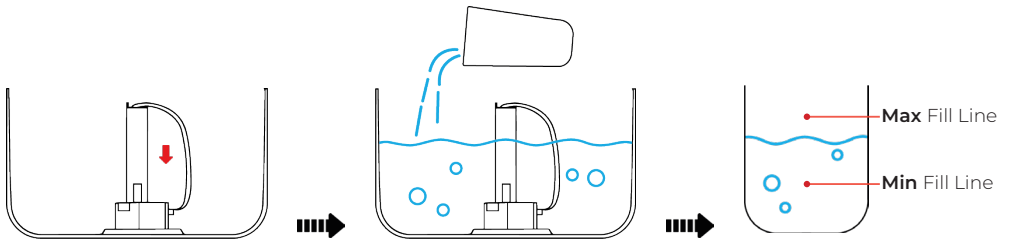


Check
After installation, ensure that:
- The pump is securely seated in its holder.
- The cable is routed correctly through the cable guide.
- The top edge of the water reservoir is level and unobstructed.
- The pump is ready for operation.

FIRST-TIME SETUP INSTRUCTIONS

3 Fill the Water Reservoir

Fill the water reservoir with clean drinking water.



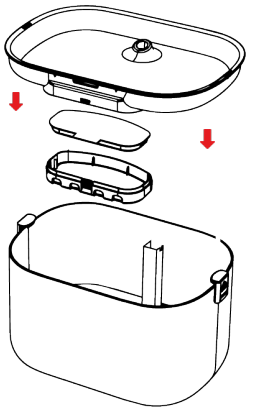
Always keep the water level between the MIN and MAX markings.

If the reservoir becomes empty, the pump will automatically shut off to prevent dry running and potential damage.

FIRST-TIME SETUP INSTRUCTIONS

4 Install the Filter Holder and Filter

Place the filter holder into the upper tray.
Next, insert the filter into the filter holder.
Press the components firmly together to ensure the water outlet passes correctly through the opening in the filter.

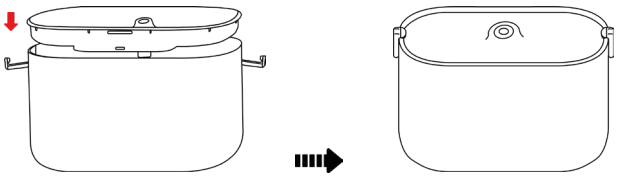


Check
Filter correctly installed
Filter holder securely attached
Water outlet properly aligned

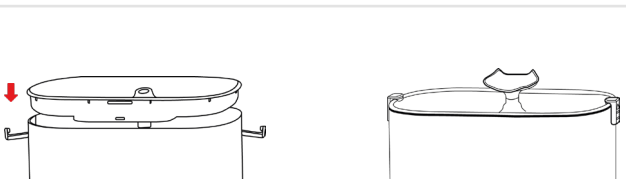
FIRST-TIME SETUP INSTRUCTIONS

5 Install the Top Tray

Place the top tray onto the water reservoir.
The pet fountain can be used with or without the water spout, depending on your pet's preference.



Option A Without Water Spout
Place the top tray directly onto the water reservoir.

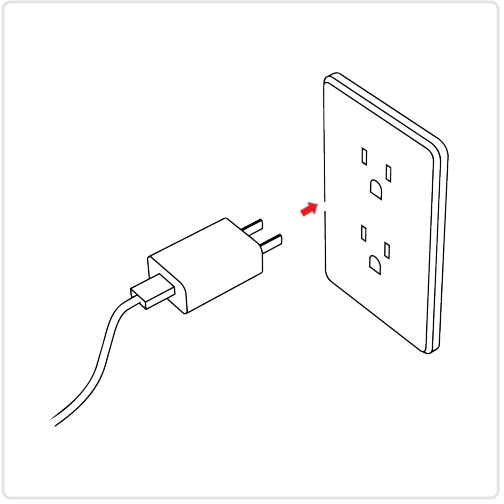


Option B With Water Spout
First install the water spout, then place the top tray onto the water reservoir.

FIRST-TIME SETUP INSTRUCTIONS

6 Connect the Power

Connect the included power adapter to the water fountain.
Then plug the adapter into a suitable power outlet.



Check
Adapter connected correctly
Power cable is not bent or pinched
Device is receiving power

TROUBLESHOOTING

Problem	Possible Solution
Water continuously overflows from the water tray	The filter may not be fully saturated. Before first use, soak the filter in a clean bowl of water for 5 minutes (do not soak it in the water reservoir).
The pump has stopped working	1. Check whether the water level is between the MIN and MAX markings. 2. Clean the pump, water reservoir, and water tray. 3. Contact customer service if the issue persists.
How often should I replace the filter?	We recommend replacing the filter every 2 weeks to maintain optimal performance and water quality.
Why do I need to soak the filter before first use?	A fully saturated filter absorbs water more effectively and provides better filtration. It also helps remove any loose particles before use.
The water flow has become weaker	During first use or after long-term storage, air may become trapped inside the pump. Reduced water flow during this period is normal and should resolve itself over time.

MAINTENANCE

Regular maintenance is important to ensure optimal performance and extend the lifespan of the water fountain.

Recommended Maintenance

Clean the pump and water fountain at least once every 2 weeks.

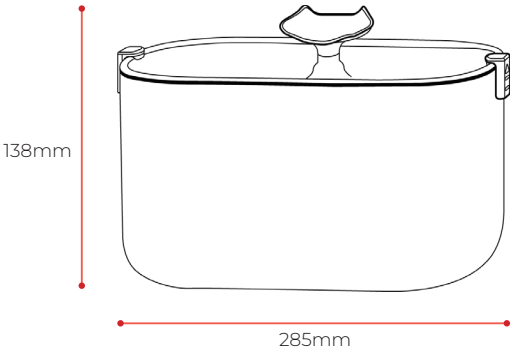
Cleaning Steps

1. Remove the pump cover.
2. Remove the impeller cover.
3. Carefully remove the impeller from the pump.
4. Clean all parts using clean water and a soft brush.
5. Reassemble all parts in reverse order.

Replacement Filters

New replacement filters can be ordered using the QR code.

SPECIFICATIONS



Product Name
Zedar Water Fountain

Model
WF300

Dimensions
285 × 138 mm

Rated Voltage
DC12V

Rated Power
≤12W

Suitable For
Cats

Weight
1 KG

Content volume
2.6 L

Noise Level
<32 dB

INDICE

Avvertenze 56

Limitazioni di responsabilità e condizioni di garanzia 58

Panoramica dei componenti 62

Contenuto della confezione 63

Istruzioni per il primo utilizzo 64

Risoluzione dei problemi 70

Manutenzione 71

Specifiche tecniche 72

AVVERTENZE

1. Smaltire correttamente tutti i materiali di imballaggio. Tenere i sacchetti di plastica lontano da bambini e animali domestici, poiché possono causare soffocamento.
2. NON permettere ai bambini di giocare con o vicino alla fontanella per animali.
3. Sorvegliare sempre il dispositivo quando viene utilizzato in presenza di bambini per evitare lesioni.
4. NON utilizzare la fontanella per animali che non riescono a raggiungere la ciotola dell'acqua o che presentano limitazioni fisiche.
5. NON inserire oggetti estranei nel serbatoio dell'acqua.
6. NON smontare la fontanella, salvo quanto indicato nel presente manuale.
7. NON utilizzare la fontanella per scopi diversi da quelli previsti.
8. Utilizzare esclusivamente accessori raccomandati o venduti dal produttore. L'uso di accessori non approvati può causare situazioni pericolose. NON utilizzare il dispositivo in tali condizioni.
9. NON utilizzare il dispositivo se è difettoso o danneggiato. Non tentare di ripararlo autonomamente. Contattare il nostro servizio clienti per ulteriori istruzioni.
10. Per motivi di sicurezza, scollegare sempre l'alimentazione quando il dispositivo non è in uso.

AVVERTENZE

11. Scollegare l'alimentazione prima di effettuare operazioni di manutenzione o pulizia.
12. Scollegare sempre il dispositivo dalla presa di corrente quando non viene utilizzato, prima di montarlo o smontarlo e prima della pulizia.
13. Assicurarsi che l'adattatore di alimentazione e la spina non si bagnino né entrino in contatto con l'acqua durante la pulizia.
14. Questo prodotto è destinato esclusivamente all'uso interno.
15. Non utilizzare il prodotto senza acqua.
16. Non tirare mai il cavo di alimentazione per scollegare la spina dalla presa. Se la spina si bagna, interrompere prima l'alimentazione della presa interessata.
17. Controllare il dispositivo dopo l'installazione.
NON collegarlo all'alimentazione se vi è presenza di acqua sui contatti o sulla spina.
18. Posizionare sempre il cavo di alimentazione in modo che nessuno possa inciampare.
19. Non utilizzare il dispositivo in bagno.
20. Sostituire il filtro ogni 2 settimane o quando il flusso dell'acqua diminuisce sensibilmente. In presenza di due o più gatti, potrebbe essere necessario sostituire il filtro più frequentemente, soprattutto se si intasa.

LIMITAZIONI DI RESPONSABILITÀ E CONDIZIONI DI GARANZIA

1.1 Ambito della Garanzia

La presente garanzia si applica esclusivamente all'accordo di garanzia tra l'acquirente originale e il produttore ed è limitata al prodotto, compresi tutti gli accessori inclusi nella confezione originale.

Garanzia del Produttore
Questa garanzia copre i difetti derivanti da errori di fabbricazione o da difetti dei materiali per un periodo di 24 mesi dalla data di acquisto.

Esclusioni dalla Garanzia
I danni causati da modifiche, uso improprio, abuso, riparazioni non autorizzate o mancato rispetto delle istruzioni contenute nel manuale non sono coperti dalla presente garanzia.

Assistenza
Registrare il prodotto su **www.zedar.eu** e contattare il servizio clienti o il rivenditore autorizzato per richieste di garanzia o assistenza.

1.2 Esclusioni e Limitazioni

La presente garanzia non copre i difetti nei seguenti casi, salvo quanto diversamente previsto dalla legge:

Normale Usura
Parti soggette a usura dovuta al normale utilizzo, come filtri, componenti o guarnizioni in gomma.

Danni Derivanti dall'Uso
Danni causati da uso improprio, manutenzione non corretta, modifiche non autorizzate o mancato rispetto delle istruzioni.

Cause Esterne
Danni causati da fattori esterni quali interruzioni di corrente, fulmini, danni da acqua o temperature estreme.

LIMITAZIONI DI RESPONSABILITÀ E CONDIZIONI DI GARANZIA

1.3 Utilizzo Commerciale o Industriale

L'utilizzo per scopi commerciali o industriali, inclusi il noleggio o qualsiasi uso non conforme alle linee guida previste per il prodotto, non è coperto dalla presente garanzia.

I danni derivanti da un utilizzo improprio o da una gestione non corretta in ambito commerciale o industriale sono esclusivamente responsabilità dell'utente e non possono essere attribuiti al prodotto.

1.4 Procedura per la Richiesta di Garanzia

Per presentare una richiesta di garanzia, si prega di contattare il nostro team di assistenza.

La procedura di garanzia è progettata per fornire una soluzione rapida ed efficiente. Prima di inviare una richiesta, vi chiediamo gentilmente di seguire le istruzioni fornite e, ove possibile, allegare foto o video a supporto della segnalazione.

A seconda della natura del difetto, potrebbe essere necessaria un'ulteriore valutazione da parte dei nostri specialisti tecnici per esaminare correttamente il problema e proporre una soluzione adeguata.

1.5 Responsabilità al di Fuori della Garanzia

Se il prodotto viene utilizzato per scopi non conformi alle istruzioni contenute nel presente manuale, oppure in caso di negligenza, danni accidentali, riparazioni effettuate da terzi o modifiche apportate al prodotto, il produttore non si assume alcuna responsabilità.

Il produttore si riserva il diritto di modificare le proprie politiche di assistenza e garanzia in conformità alle leggi e ai regolamenti applicabili.

LIMITAZIONI DI RESPONSABILITÀ E CONDIZIONI DI GARANZIA

2.1 Limitazioni di Responsabilità

Nella misura consentita dalla legge applicabile, il produttore, il distributore e il venditore non saranno responsabili per danni diretti, indiretti, incidentali, speciali o consequenziali, inclusi ma non limitati a:

Danni a Beni Materiali
Inclusi danni a pavimenti, mobili o altre proprietà.

Lesioni Personali
A persone o animali causate da un uso improprio del prodotto o dal mancato rispetto delle istruzioni di sicurezza.

Spese Veterinarie o Mediche
Derivanti dall'utilizzo del dispositivo.

Perdita di Utilizzo
Inconvenienti o costi derivanti da un difetto, una riparazione o un malfunzionamento del dispositivo.

Guasti Elettrici
Danni causati da interruzioni di corrente, sovraccarichi elettrici o difetti dell'impianto elettrico dell'utente.

Interazione con Altri Sistemi
Danni causati dall'interazione del prodotto con altri dispositivi o sistemi.

La responsabilità totale del produttore, indipendentemente dalla causa o dal fondamento giuridico, non potrà mai superare il prezzo di acquisto originale del prodotto.

LIMITAZIONI DI RESPONSABILITÀ E CONDIZIONI DI GARANZIA

2.2 Esclusione di Garanzie e Manleva

Salvo quanto espressamente previsto nelle presenti condizioni di garanzia, il produttore non fornisce alcuna ulteriore garanzia, espressa o implicita, incluse, a titolo esemplificativo ma non esaustivo, le garanzie di commerciabilità, idoneità per uno scopo specifico o assenza di violazione di diritti di terzi. L'acquirente accetta di manlevare e tenere indenni il produttore, il distributore e il venditore da qualsiasi reclamo, richiesta o costo derivante da uso improprio, abuso o modifiche apportate al prodotto.

2.3 Disposizioni Legali e Legge Applicabile

La presente garanzia non limita né esclude alcun diritto del consumatore previsto dalla legge applicabile nel Paese o nella regione in cui il prodotto viene utilizzato.

In caso di controversie relative alle presenti condizioni di garanzia o alle disposizioni sulla responsabilità, si applicherà esclusivamente il diritto dell'Unione Europea.

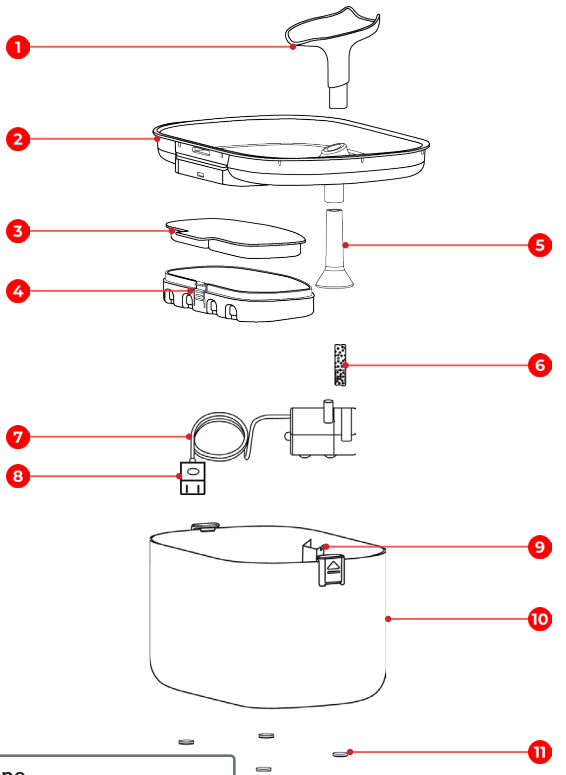
Qualsiasi controversia sarà sottoposta esclusivamente al tribunale competente nei Paesi Bassi.

Utilizzando il prodotto, l'acquirente riconosce e accetta integralmente le presenti limitazioni di responsabilità e condizioni di garanzia.

PANORAMICA DEI COMPONENTI

Verificare che tutti i componenti siano presenti:

N.	Componente
1	Beccuccio dell'acqua
2	Vaschetta dell'acqua
3	Filtro
4	Supporto del filtro
5	Tubo dell'acqua
6	Filtro in schiuma
7	Pompa dell'acqua con cavo di alimentazione
8	Adattatore di alimentazione
9	Guida per il cavo
10	Serbatoio dell'acqua
11	Tappetino antiscivolo

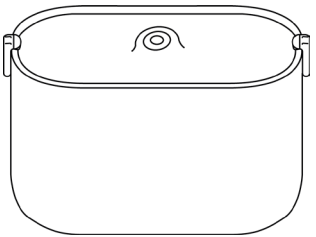


Attenzione
Prima dell'installazione, verificare che tutti i componenti siano presenti e non danneggiati.

CONTENUTO DELLA CONFEZIONE

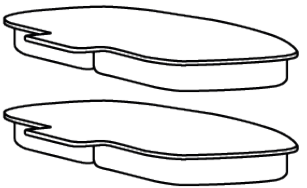
Seguire i passaggi di installazione, incluso l'utilizzo del filtro e dell'assorbitore di odori.

1



Fontanella automatica per animali domestici

2



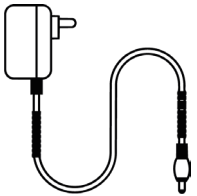
Filtro

3



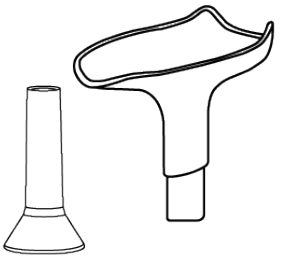
Spazzola per la pulizia

4



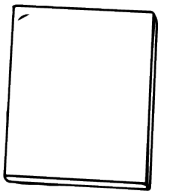
Adattatore di alimentazione

5



Tubo in silicone e beccuccio dell'acqua

6



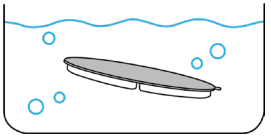
Manuale d'uso

ISTRUZIONI PER IL PRIMO UTILIZZO

1 Preparazione del Filtro

Prima del primo utilizzo, immergere il filtro in una ciotola pulita con acqua e lasciarlo in ammollo per 5 minuti.

Il filtro deve essere completamente saturato d'acqua prima di accendere la fontanella. In caso contrario, l'acqua potrebbe non fluire correttamente attraverso il filtro, causando una riduzione delle prestazioni o eventuali fuoriuscite.
Non immergere il filtro direttamente nel serbatoio dell'acqua. Polvere o particelle residue del filtro potrebbero finire nel serbatoio.



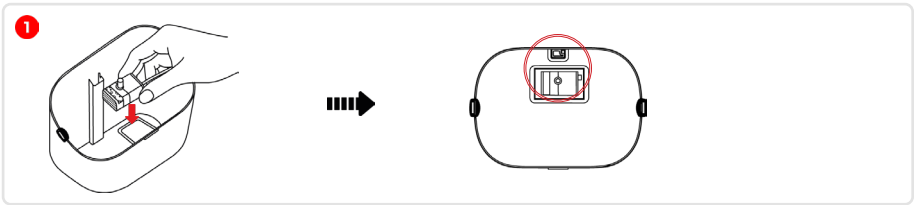
Tempo di ammollo: 5 minuti

Nota
Lasciare al filtro il tempo necessario per assorbire completamente l'acqua e saturarsi.

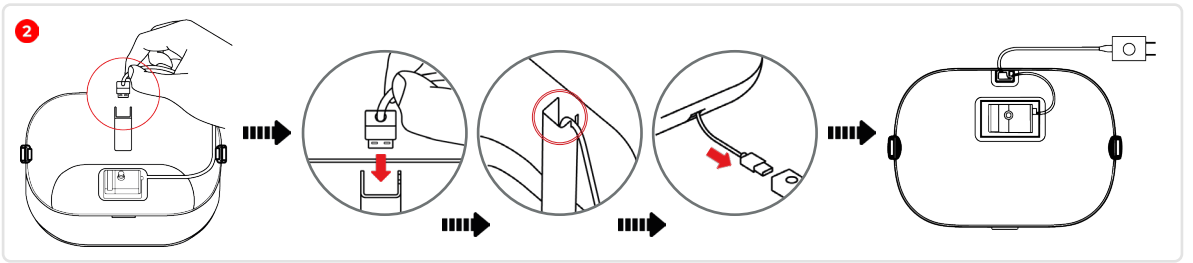
ISTRUZIONI PER IL PRIMO UTILIZZO

2 Installazione della Pompa

Posizionare la pompa nell'apposito alloggiamento sul fondo del serbatoio dell'acqua, seguendo la forma della sede prevista. Premere saldamente la pompa in posizione per garantire il corretto collegamento dell'ingresso dell'acqua.



Successivamente, far passare il cavo di alimentazione attraverso l'apposita guida per il cavo.

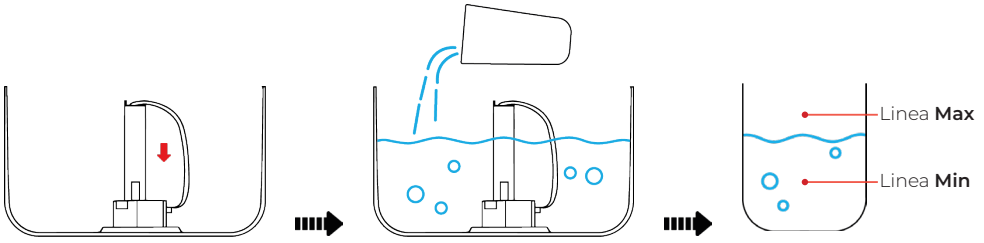


Verifica
Dopo l'installazione, assicurarsi che:
- La pompa sia saldamente fissata nel suo alloggiamento.
- Il cavo sia correttamente posizionato nella guida.
- Il bordo superiore del serbatoio sia libero e senza ostacoli.
- La pompa sia pronta per il funzionamento.

ISTRUZIONI PER IL PRIMO UTILIZZO

3 Riempire il Serbatoio dell'Acqua

Riempire il serbatoio con acqua potabile pulita.



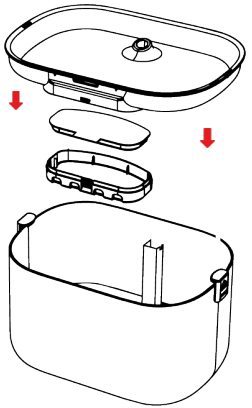
Mantenere sempre il livello dell'acqua tra le linee MIN e MAX.

Se il serbatoio si svuota completamente, la pompa si spegnerà automaticamente per evitare il funzionamento a secco e possibili danni.

ISTRUZIONI PER IL PRIMO UTILIZZO

4 Installazione del Supporto Filtro e del Filtro

Inserire il supporto del filtro nella vaschetta superiore.
Successivamente, inserire il filtro nel supporto.
Premere saldamente i componenti insieme per assicurarsi che l'uscita dell'acqua passi correttamente attraverso l'apertura del filtro.

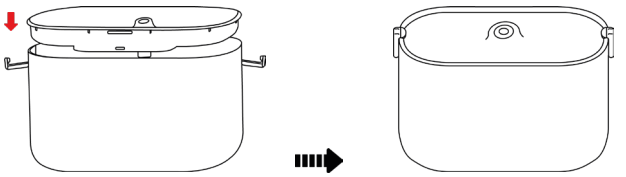


Verifica
Filtro installato correttamente
Supporto del filtro fissato saldamente
Uscita dell'acqua correttamente allineata

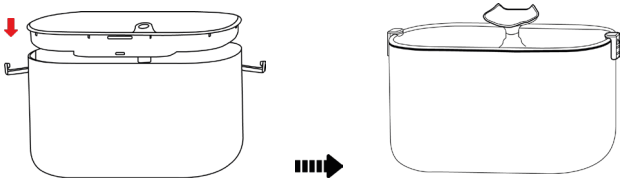
ISTRUZIONI PER IL PRIMO UTILIZZO

5 Installazione del Vassoio Superiore

Posizionare il vassoio superiore sul serbatoio dell'acqua.
La fontanella può essere utilizzata con o senza il beccuccio dell'acqua, a seconda delle preferenze del vostro animale domestico.



Opzione A Senza Beccuccio dell'Acqua
Posizionare il vassoio superiore direttamente sul serbatoio dell'acqua.

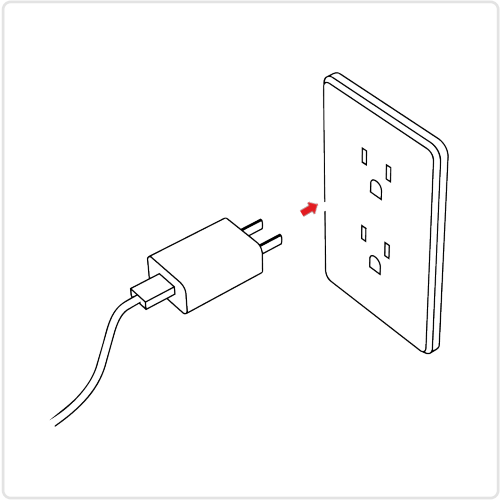


Opzione B Con Beccuccio dell'Acqua
Installare prima il beccuccio dell'acqua e successivamente posizionare il vassoio superiore sul serbatoio.

ISTRUZIONI PER IL PRIMO UTILIZZO

6 Collegamento all'Alimentazione

Collegare l'adattatore di alimentazione in dotazione alla fontanella.
Successivamente, inserire la spina dell'adattatore in una presa di corrente idonea.



Verifica
Adattatore collegato correttamente
Cavo di alimentazione non piegato o schiacciato
Dispositivo alimentato correttamente

RISOLUZIONE DEI PROBLEMI

Problema	Possibile Soluzione
L'acqua trabocca continuamente dalla vaschetta	Il filtro potrebbe non essere completamente saturo. Prima del primo utilizzo, lasciare il filtro in ammollo per 5 minuti in una ciotola pulita con acqua (non nel serbatoio dell'acqua).
La pompa ha smesso di funzionare	1. Verificare che il livello dell'acqua sia compreso tra le linee MIN e MAX. 2. Pulire la pompa, il serbatoio e la vaschetta dell'acqua. 3. Contattare il servizio clienti se il problema persiste.
Con quale frequenza devo sostituire il filtro?	Si consiglia di sostituire il filtro ogni 2 settimane per mantenere prestazioni ottimali e una buona qualità dell'acqua.
Perché devo mettere il filtro in ammollo prima del primo utilizzo?	Un filtro completamente saturo assorbe l'acqua in modo più efficace e garantisce una migliore filtrazione. Inoltre, aiuta a rimuovere eventuali particelle residue prima dell'utilizzo.
Il flusso dell'acqua è diminuito	Durante il primo utilizzo o dopo un lungo periodo di inattività, può rimanere aria intrappolata nella pompa. Una riduzione temporanea del flusso dell'acqua è normale e si risolverà da sola.

MANUTENZIONE

Una manutenzione regolare è importante per garantire prestazioni ottimali e prolungare la durata della fontanella.

Manutenzione Consigliata

Pulire la pompa e la fontanella almeno una volta ogni 2 settimane.

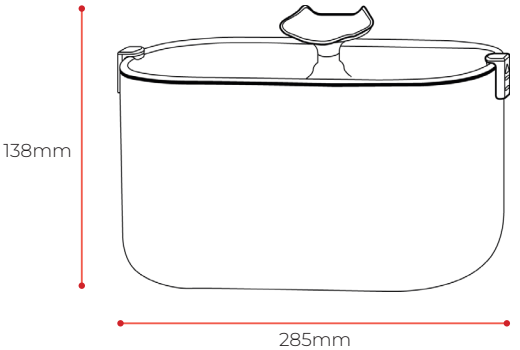
Procedura di Pulizia

1. Rimuovere il coperchio della pompa.
2. Rimuovere il coperchio della girante.
3. Estrarre con cautela la girante dalla pompa.
4. Pulire tutte le parti con acqua pulita e una spazzola morbida.
5. Rimontare tutte le parti seguendo l'ordine inverso.

Filtri di Ricambio

I nuovi filtri di ricambio possono essere ordinati tramite il codice QR.

SPECIFICATIES



Nome del prodotto
Fontanella Zedar

Modello
WF300

Dimensioni
285 × 138 mm

Tensione nominale
DC12V

Potenza nominale
≤12W

Adatto per
Gatti

Peso
1 KG

volume dei contenuti
2.6 L

Livello di rumore
<32 dB

TABLE DES MATIÈRES

Avertissements 74

Limitations de responsabilité et conditions de garantie 76

Aperçu des composants 80

Contenu de l'emballage 81

Instructions de première utilisation 82

Dépannage 88

Entretien 89

Caractéristiques techniques 90

AVERTISSEMENTS

1. Éliminez correctement tous les matériaux d'emballage. Gardez les sacs en plastique hors de portée des enfants et des animaux domestiques, car ils présentent un risque d'étouffement.
2. Ne laissez PAS les enfants jouer avec ou à proximité de la fontaine à eau pour animaux.
3. Surveillez toujours l'appareil lorsqu'il est utilisé à proximité d'enfants afin d'éviter tout risque de blessure.
4. N'utilisez PAS la fontaine pour des animaux qui ne peuvent pas atteindre le bol d'eau ou qui présentent des limitations physiques.
5. Ne placez PAS d'objets étrangers dans le réservoir d'eau.
6. Ne démontez PAS la fontaine à eau, sauf comme indiqué dans ce manuel d'utilisation.
7. N'utilisez PAS la fontaine à eau à d'autres fins que celles prévues.
8. Utilisez uniquement des accessoires recommandés ou vendus par le fabricant.
   Des accessoires non approuvés peuvent être dangereux. N'utilisez pas l'appareil dans ce cas.
9. N'utilisez PAS l'appareil s'il est défectueux ou endommagé. N'essayez pas de le réparer vous-même.
   Contactez notre service client pour obtenir de l'aide.
10. Pour des raisons de sécurité, débranchez toujours l'alimentation lorsque l'appareil n'est pas utilisé.

AVERTISSEMENTS

11. Débranchez l'alimentation avant toute opération d'entretien ou de nettoyage.

12. Débranchez toujours l'appareil lorsqu'il n'est pas utilisé, avant de l'assembler ou de le démonter et avant de le nettoyer.

13. Veillez à ce que l'adaptateur secteur et la fiche ne soient pas mouillés ou immergés dans l'eau pendant le nettoyage.

14. Ce produit est destiné à une utilisation en intérieur uniquement.

15. N'utilisez pas ce produit sans eau.

16. Ne tirez jamais sur le câble d'alimentation pour débrancher la prise.
Si la fiche devient humide, coupez d'abord l'alimentation de la prise concernée.

17. Vérifiez l'appareil après l'installation.
Ne branchez PAS l'appareil à l'alimentation si de l'eau est présente sur les contacts ou sur la fiche.

18. Placez toujours le câble d'alimentation de manière à éviter tout risque de trébuchement.

19. N'utilisez pas l'appareil dans une salle de bain.

20. Remplacez le filtre toutes les 2 semaines ou dès que le débit d'eau diminue.
Avec plusieurs chats, un remplacement plus fréquent peut être nécessaire.

LIMITATIONS DE RESPONSABILITÉ ET CONDITIONS DE GARANTIE

1.1 Étendue de la garantie

Cette garantie s'applique exclusivement à l'accord de garantie conclu entre l'acheteur d'origine et le fabricant et couvre uniquement le produit ainsi que tous les accessoires inclus dans l'emballage d'origine.

Garantie du fabricant
Cette garantie couvre les défauts résultant de vices de fabrication ou de matériaux pendant une période de 24 mois à compter de la date d'achat.

Exclusions de garantie
Les dommages causés par des modifications, une utilisation inappropriée, une mauvaise utilisation, des réparations non autorisées ou le non-respect des instructions du manuel ne sont pas couverts par cette garantie.

Assistance
Enregistrez votre produit sur **www.zedar.eu** et contactez notre service client ou votre revendeur agréé pour toute demande de garantie ou d'assistance.

1.2 Exclusions et limitations

Cette garantie ne couvre pas les défauts dans les cas suivants, sauf disposition légale contraire :

Usure normale
Les pièces soumises à une usure normale, telles que les filtres, composants ou joints en caoutchouc.

Dommages liés à l'utilisation
Les dommages résultant d'une utilisation incorrecte, d'un entretien inadapté, de modifications non autorisées ou du non-respect des instructions.

Causes externes
Les dommages causés par des facteurs externes tels que les coupures de courant, la foudre, les dégâts des eaux ou les températures extrêmes.

LIMITATIONS DE RESPONSABILITÉ ET CONDITIONS DE GARANTIE

1.3 Utilisation commerciale ou industrielle

Toute utilisation à des fins commerciales ou industrielles, y compris la location ou toute utilisation contraire aux recommandations prévues pour le produit, n'est pas couverte par cette garantie.

Les dommages résultant d'une utilisation ou d'une manipulation inappropriée dans un environnement commercial ou industriel relèvent exclusivement de la responsabilité de l'utilisateur et ne peuvent être imputés au produit.

1.4 Procédure de demande de garantie

Pour faire valoir une garantie, veuillez contacter notre équipe d'assistance.

La procédure de garantie est conçue pour fournir une solution rapide et efficace.
Avant de soumettre une demande, nous vous demandons de suivre les instructions fournies et, dans la mesure du possible, d'inclure des photos ou des vidéos à l'appui de votre dossier.

Selon la nature du défaut, une évaluation complémentaire par nos spécialistes techniques peut être nécessaire afin d'examiner correctement le problème et de proposer une solution adaptée.

1.5 Responsabilité en dehors de la garantie

Si le produit est utilisé à des fins non conformes aux instructions de ce manuel, ou en cas de négligence, de dommage accidentel, de réparation par un tiers ou de modification du produit, le fabricant décline toute responsabilité.

Le fabricant se réserve le droit de modifier ses politiques de service et de garantie conformément à la législation en vigueur.

LIMITATIONS DE RESPONSABILITÉ ET CONDITIONS DE GARANTIE

2.1 Limitations de responsabilité

Dans la mesure permise par la législation applicable, le fabricant, le distributeur et le vendeur ne pourront être tenus responsables des dommages directs, indirects, accessoires, spéciaux ou consécutifs, y compris, mais sans s'y limiter :

Dommages matériels
Y compris les dommages causés aux sols, aux meubles ou à tout autre bien.

Blessures corporelles
Subies par des personnes ou des animaux en raison d'une utilisation inappropriée ou du non-respect des consignes de sécurité.

Frais vétérinaires ou médicaux
Résultant de l'utilisation de l'appareil.

Perte d'utilisation
Inconvénients ou coûts résultant d'un défaut, d'une réparation ou d'une panne de l'appareil.

Dysfonctionnements électriques
Dommages causés par des coupures de courant, des surtensions ou des défauts de l'installation électrique de l'utilisateur.

Interaction avec d'autres systèmes
Dommages causés par l'interaction du produit avec d'autres appareils ou systèmes.

La responsabilité totale du fabricant, quelle qu'en soit la cause ou la base juridique, ne pourra jamais dépasser le prix d'achat initial du produit.

LIMITATIONS DE RESPONSABILITÉ ET CONDITIONS DE GARANTIE

2.2 Exclusion de garanties et clause de décharge

Sauf disposition contraire expressément mentionnée dans les présentes conditions de garantie, le fabricant ne fournit aucune autre garantie, expresse ou implicite, y compris, mais sans s'y limiter, les garanties de qualité marchande, d'adéquation à un usage particulier ou d'absence de violation des droits de tiers.

L'acheteur accepte d'indemniser et de dégager de toute responsabilité le fabricant, le distributeur et le vendeur pour toute réclamation, demande ou dépense résultant d'une utilisation inappropriée, abusive ou de modifications apportées au produit.

2.3 Dispositions légales et droit applicable

Cette garantie ne limite ni n'exclut les droits légaux du consommateur applicables dans le pays ou la région où le produit est utilisé.

En cas de litige relatif aux présentes conditions de garantie ou aux dispositions de responsabilité, le droit de l'Union européenne s'appliquera exclusivement.

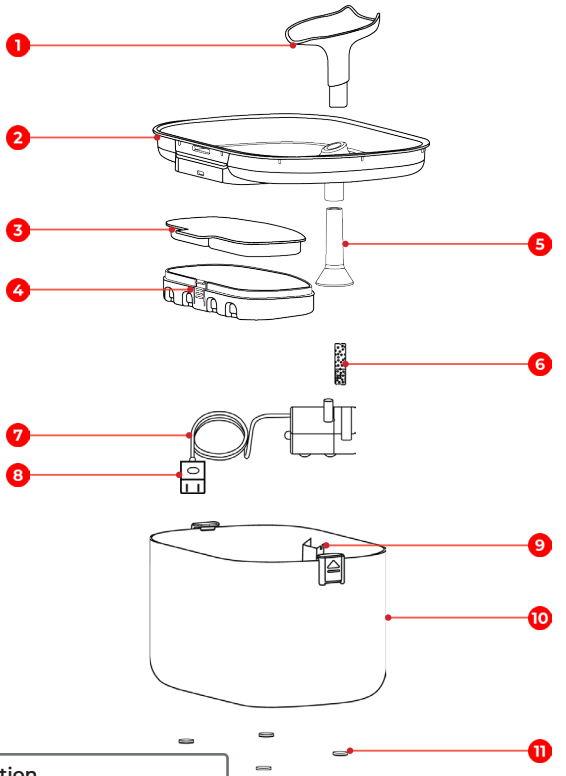
Tout litige sera soumis exclusivement au tribunal compétent des Pays-Bas.

En utilisant ce produit, l'acheteur reconnaît et accepte pleinement les présentes limitations de responsabilité et conditions de garantie.

APERÇU DES COMPOSANTS

Veuillez vérifier que tous les composants sont présents :

N°	Composant
1	Bec verseur
2	Bac à eau
3	Filtre
4	Support de filtre
5	Tuyau d'eau
6	Filtre en mousse
7	Pompe à eau avec câble d'alimentation
8	Adaptateur secteur
9	Guide-câble
10	Réservoir d'eau
11	Tapis antidérapant

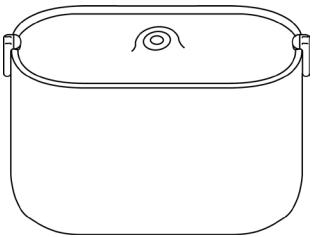


Attention
Avant l'installation, vérifiez que toutes les pièces sont présentes et en bon état.

CONTENU DE L'EMBALLAGE

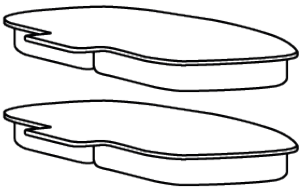
Veuillez suivre les étapes d'installation, y compris l'utilisation du filtre et de l'absorbeur d'odeurs.

1



Fontaine à eau pour animaux

2



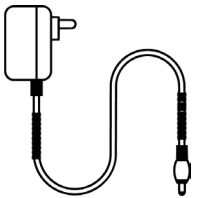
Filtre

3



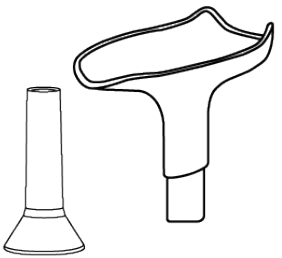
Brosse de nettoyage

4



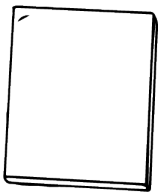
Adaptateur secteur

5



Tuyau en silicone et bec verseur

6



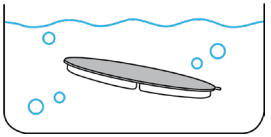
Manuel d'utilisation

INSTRUCTIONS DE PREMIÈRE UTILISATION

1 Préparer le filtre

Avant la première utilisation, placez le filtre dans un bol propre rempli d'eau et laissez-le tremper pendant 5 minutes.

Le filtre doit être complètement saturé d'eau avant de mettre la fontaine en marche. Dans le cas contraire, l'eau risque de ne pas circuler correctement à travers le filtre, ce qui peut entraîner une baisse des performances ou un débordement.
Ne faites pas tremper le filtre directement dans le réservoir d'eau. Des poussières ou particules résiduelles du filtre pourraient se retrouver dans le réservoir.



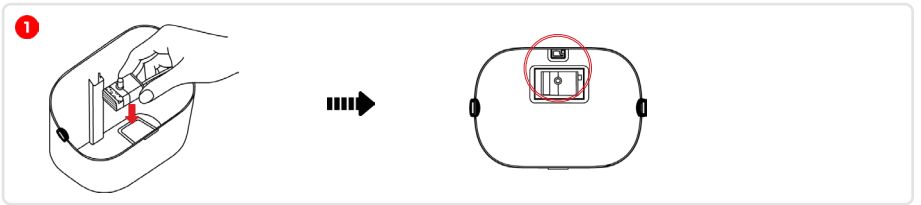
Temps de trempage: 5 minutes

Remarque
Laissez au filtre suffisamment de temps pour absorber l'eau et être complètement imprégné.

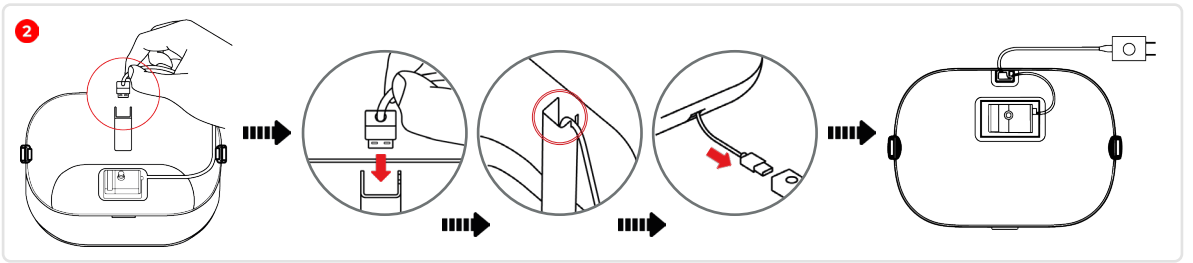
INSTRUCTIONS DE PREMIÈRE UTILISATION

2 Installer la pompe

Placez la pompe dans l'emplacement prévu au fond du réservoir d'eau en respectant la forme du logement.
Appuyez fermement sur la pompe afin de garantir le bon raccordement de l'entrée d'eau.



Ensuite, faites passer le câble d'alimentation dans le guide-câble prévu à cet effet.

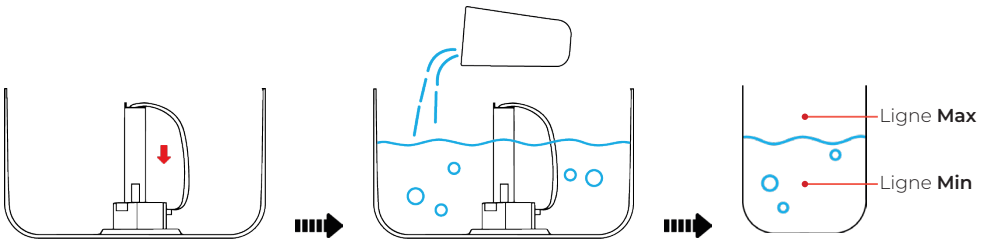


Vérification
Après l'installation, assurez-vous que :
- La pompe est correctement fixée dans son logement.
- Le câble est correctement positionné dans le guide-câble.
- Le bord supérieur du réservoir est dégagé et sans obstruction.
- La pompe est prête à fonctionner.

INSTRUCTIONS DE PREMIÈRE UTILISATION

3 Remplir le réservoir d'eau

Remplissez le réservoir avec de l'eau potable propre.



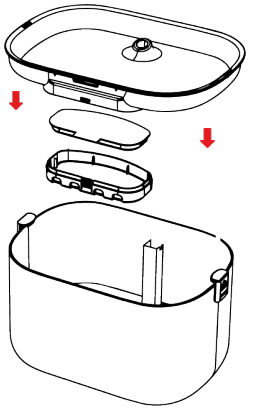
Maintenez toujours le niveau d'eau entre les repères MIN et MAX.

Si le réservoir est vide, la pompe s'arrêtera automatiquement afin d'éviter un fonctionnement à sec et d'éventuels dommages.

INSTRUCTIONS DE PREMIÈRE UTILISATION

4 **Installer le support de filtre et le filtre**

Placez le support de filtre dans le bac supérieur.
Insérez ensuite le filtre dans son support.
Appuyez fermement sur les composants afin de garantir que la sortie d'eau passe correctement à travers l'ouverture du filtre.

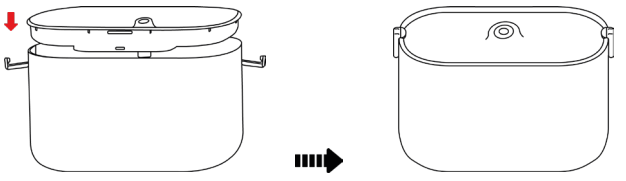


Vérification
Filtre correctement installé
Support de filtre solidement fixé
Sortie d'eau correctement alignée

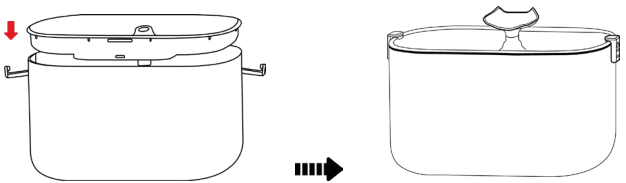
INSTRUCTIONS DE PREMIÈRE UTILISATION

5 Installer le plateau supérieur

Placez le plateau supérieur sur le réservoir d'eau.
La fontaine peut être utilisée avec ou sans bec verseur, selon les préférences de votre animal.



Option A Sans bec verseur
Placez le plateau supérieur directement sur le réservoir d'eau.

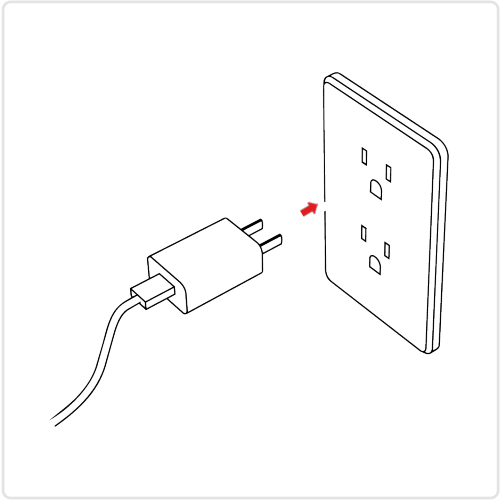


Option B Avec bec verseur
Installez d'abord le bec verseur, puis placez le plateau supérieur sur le réservoir d'eau.

INSTRUCTIONS DE PREMIÈRE UTILISATION

6 Brancher l'alimentation

Connectez l'adaptateur secteur fourni à la fontaine.
Branchez ensuite l'adaptateur sur une prise électrique appropriée.



Vérification
Adaptateur correctement connecté
Câble d'alimentation non plié ni coincé
Appareil alimenté correctement en électricité

DÉPANNAGE

Problème	Solution possible
L'eau déborde constamment du bac à eau	Le filtre n'est peut-être pas complètement saturé. Avant la première utilisation, faites tremper le filtre pendant 5 minutes dans un bol propre rempli d'eau (ne pas le faire tremper dans le réservoir d'eau).
La pompe ne fonctionne plus	1. Vérifiez que le niveau d'eau se situe entre les repères MIN et MAX. 2. Nettoyez la pompe, le réservoir d'eau et le bac à eau. 3. Contactez le service client si le problème persiste.
À quelle fréquence dois-je remplacer le filtre ?	Nous recommandons de remplacer le filtre toutes les 2 semaines afin de garantir des performances optimales et une bonne qualité de l'eau.
Pourquoi dois-je faire tremper le filtre avant la première utilisation ?	Un filtre complètement saturé absorbe l'eau plus efficacement et offre une meilleure filtration. Cela permet également d'éliminer les particules résiduelles avant l'utilisation.
Le débit d'eau est devenu plus faible	Lors de la première utilisation ou après une longue période de stockage, de l'air peut être emprisonné dans la pompe. Une réduction temporaire du débit est normale et disparaîtra d'elle-même.

ENTRETIEN

Un entretien régulier est essentiel pour garantir des performances optimales et prolonger la durée de vie de la fontaine.

Entretien recommandé

Nettoyez la pompe et la fontaine au moins une fois toutes les 2 semaines.

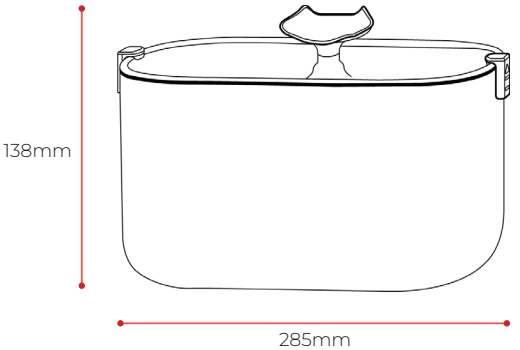
Étapes de nettoyage

1. Retirez le couvercle de la pompe.
2. Retirez ensuite le couvercle de la turbine.
3. Retirez délicatement la turbine de la pompe.
4. Nettoyez toutes les pièces à l'eau claire à l'aide d'une brosse douce.
5. Remontez ensuite toutes les pièces dans l'ordre inverse.

Filtres de remplacement

De nouveaux filtres de remplacement peuvent être commandés via le code QR.

CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES



Nom du produit
Fontaine à eau Zedar

Modèle
WF300

Dimensions
285 × 138 mm

Tension nominale
DC12V

Puissance nominale
≤12W

Convient pour
Chats

Poids
1 KG

Volume de contenu
2.6 L

Niveau sonore
<32 dB

Zedar B.V.
Richterlaan 6
9207 JV Drachten
Netherlands


info@zedar.eu


www.zedar.eu


© Zedar B.V.